

## **Соглашение об аккредитации регистраторов от 2013 года**

- 1. Соглашение об аккредитации регистраторов**
- 2. Спецификация программы обеспечения точности данных RDDS**
- 3. Спецификация Службы каталогов регистрационных данных (RDDS)**
- 4. СПЕЦИФИКАЦИИ СОГЛАСОВАННОЙ И ВРЕМЕННОЙ ПОЛИТИКИ**
- 5. Спецификация служб защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц**
- 6. Спецификация о хранении данных**
- 7. СПЕЦИФИКАЦИЯ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ ИНФОРМАЦИИ РЕГИСТРАТОРОМ (RIS)**
- 8. Спецификация RAA о дополнительных требованиях к регистраторам**
- 9. Спецификация о правах и обязанностях владельцев доменов**
- 10. Спецификация лицензии на использование логотипа**
- 11. Сертификат соответствия**
- 12. ДОПОЛНИТЕЛЬНОЕ СОГЛАШЕНИЕ НА ПЕРЕХОДНЫЙ ПЕРИОД К СОГЛАШЕНИЮ ОБ АККРЕДИТАЦИИ РЕГИСТРАТОРОВ**



## Соглашение об аккредитации регистраторов

Настоящее СОГЛАШЕНИЕ ОБ АККРЕДИТАЦИИ РЕГИСТРАТОРОВ (далее — «настоящее соглашение») между Интернет-корпорацией по присвоению имен и номеров (далее — «ICANN»), некоммерческой общественной корпорацией, зарегистрированной в штате Калифорния, и [наименование регистратора], [тип организации и юрисдикция] (далее — «Регистратор») заключено \_\_\_\_\_, в г. Лос-Анджелес, штат Калифорния, США.

**1. ОПРЕДЕЛЕНИЯ.** Для целей настоящего Соглашения используются следующие термины.

1.1 «Владелец учетной записи» означает физическое или юридическое лицо, оплачивающее Зарегистрированное имя или иным образом контролирующее управление зарегистрированным именем, если данное физическое или юридическое лицо не является Владельцем зарегистрированного имени.

1.2 Термины «аккредитованный» или «аккредитация» употребляются для обозначения и определения минимальных требований к выполнению функций регистрации доменных имен, а также для обозначения физических или юридических лиц, отвечающих таким требованиям и заключивших соглашение об аккредитации, устанавливающее правила и процедуры предоставления услуг регистратора.

1.3 «Аффилированное лицо» означает физическое или юридическое лицо, которое прямо или косвенно, через одного или нескольких посредников контролирует указанное физическое или юридическое лицо, находится под его контролем, или осуществляет совместный с ним контроль.

1.4 «Аффилированный регистратор» — это другой аккредитованный регистратор, который является аффилированным лицом Регистратора.

1.5 «Семейство соответствующих регистраторов» означает группу аффилированных регистраторов в целом.

1.6 «Согласованная политика» употребляется в значении, которое определено в спецификации согласованных и временных политик, прилагаемой к настоящему соглашению.

1.7 «Контроль» (включая понятия «контролируемый» и «находящийся под общим контролем») означает прямое или косвенное обладание правом осуществлять

руководство или определять направление деятельности или политики физического или юридического лица, будь то в результате собственности на ценные бумаги, в качестве доверительного управляющего или исполнителя, в качестве сотрудника или члена совета директоров или аналогичного управляющего органа, по контракту, кредитной договоренности или иным образом.

1.8 «DNS» означает систему доменных имен интернета.

1.9 «Дата вступления в силу» — \_\_\_\_\_.

1.10 «Дата истечения срока действия» — \_\_\_\_\_.

1.11 «gTLD» или «домены общего пользования (верхнего уровня)» означает домены верхнего уровня в DNS, делегированные корпорацией ICANN согласно действующему в полном объеме Соглашению об администрировании домена верхнего уровня, за исключением национальных доменов верхнего уровня (ccTLD) или интернационализированных доменных имен (IDN) национальных доменов верхнего уровня.

1.12 «Данные файла корневой зоны gTLD» означает все данные, содержащиеся в файле корневой зоны DNS для регистратуры или для любого поддомена, для которого предоставляются услуги регистратуры и который содержит зарегистрированные имена, представленные на серверах имен интернета.

1.13 «Противозаконная деятельность» означает деятельность, подразумевающую использование зарегистрированного имени, спонсируемого Регистратором, в целях, запрещенных действующим законодательством, или использование служб разрешения или регистрации доменных имен Регистратора для осуществления деятельности, подразумевающей использование зарегистрированного имени, спонсируемого Регистратором, в целях, запрещенных действующим законодательством.

1.14 «Личные сведения» означает сведения о любом идентифицируемом или неидентифицируемом физическом лице.

1.15 «Спецификация программы обеспечения точности данных RDDS» означает спецификацию программы точности данных RDDS, которая прилагается к настоящему Соглашению и периодически обновляется в соответствии с настоящим Соглашением.

1.16 «Спецификация RDDS» означает спецификацию службы каталогов регистрационных данных, которая прилагается к настоящему Соглашению и периодически обновляется в соответствии с настоящим Соглашением.

1.17 «Зарегистрированное имя» означает доменное имя в рамках gTLD, состоящее из двух (2) или более уровней (например, john.smith.name), о котором оператор регистратуры (или аффилированное с ним лицо или его подрядчик,

предоставляющий услуги регистратуры) хранит данные в базе данных регистратуры, организовывает такое хранение или получает доходы от такого хранения. Имя в базе данных регистратуры может быть зарегистрированным именем, даже если оно не внесено в файл корневой зоны (например, зарегистрированное, но неактивное доменное имя).

1.18 «Владелец зарегистрированного имени» означает владельца зарегистрированного имени.

1.19 Слово «регистратор», начинающееся со строчной буквы, означает физическое или юридическое лицо, которое вступает в договорные отношения с владельцами зарегистрированных имен и с оператором регистратуры, собирает регистрационные данные о владельцах зарегистрированных имен и передает регистрационную информацию для занесения ее в базу данных регистратуры.

1.20 «Одобрение регистраторов» означает получение любого из перечисленных далее одобрений.

1.20.1 Одобрение соответствующими регистраторами, на долю которых приходится 90% общего количества зарегистрированных имен, находящихся под управлением соответствующих регистраторов; при условии, что в целях вычисления общего количества зарегистрированных имен, находящихся под управлением соответствующих регистраторов, общее количество зарегистрированных имен, находящихся под управлением каждого семейства соответствующих регистраторов, не должно превышать общего количества зарегистрированных имен, находящихся под управлением семейства соответствующих регистраторов, являющегося пятым по величине семейством соответствующих регистраторов (по количеству зарегистрированных доменных имен, находящихся под управлением), для использования как в числителе, так и в знаменателе;

1.20.2 Одобрение 50% голосов плюс один голос от количества соответствующих регистраторов, которые принимают участие в процессе утверждения или отклонения (т. е. голосуют за или против, но без учета воздержавшихся или каким-либо другим образом не участвовавших в голосовании) предлагаемой согласно разделу 6 поправки, и утверждение соответствующими регистраторами, на долю которых приходится 66,67% общего количества зарегистрированных имен, находящихся под управлением всех соответствующих регистраторов; при условии, что в целях вычисления общего количества зарегистрированных имен, находящихся под управлением соответствующих регистраторов, общее количество зарегистрированных имен, находящихся под управлением каждого семейства соответствующих регистраторов, не должно превышать общего количества зарегистрированных имен, находящихся под управлением семейства соответствующих регистраторов, являющегося пятым по величине семейством соответствующих регистраторов (по количеству

зарегистрированных доменных имен, находящихся под управлением), для использования как в числителе, так и в знаменателе. Пример такого вычисления приводится в приложении 1 к настоящему Соглашению.

1.21 Термин «Услуги регистратора» означает предоставляемые регистратором в рамках настоящего Соглашения услуги в отношении gTLD, в состав которых входит установление договорных отношений с владельцами зарегистрированных имен, сбор регистрационных данных владельцев зарегистрированных имен и передача регистрационной информации для занесения ее в базу данных регистратуры.

1.22 Термин «Данные регистратуры» означает все данные базы данных регистратуры, хранящиеся в электронном виде, которые включают данные файлов корневой зоны gTLD, все данные, которые используются для предоставления услуг регистратуры и подаются регистраторами в электронном виде, и все остальные данные, которые используются для предоставления услуг регистратуры, касающихся регистрации конкретных доменных имен или серверов имен, которые хранятся в электронном виде в базе данных регистратуры.

1.23 Термин «База данных регистратуры» означает базу данных, состоящую из данных об одном или нескольких доменных именах DNS в рамках обслуживаемого регистратурой домена, которые используются для создания ресурсных записей DNS, публикуемых на уполномоченных серверах, или ответов на запросы о доступности доменного имени или запросы к службе RDDS о некоторых или всех этих именах.

1.24 Термин «Оператор регистратуры» означает физическое или юридическое лицо, которое отвечает за предоставление услуг регистратуры для конкретного gTLD в соответствии с соглашением между ICANN (или ее правопреемником) и этим физическим или юридическим лицом (этими физическими или юридическими лицами) или, если такое соглашение расторгнуто или его срок действия завершился, в соответствии с соглашением между правительством США и этим физическим или юридическим лицом (этими физическими или юридическими лицами).

1.25 Термин «Услуги регистратуры» применительно к конкретному gTLD имеет значение, определенное в соглашении между ICANN и оператором регистратуры данного gTLD.

1.26 Термин «Реселлер» обозначает физическое или юридическое лицо, один из участников канала сбыта Регистратора, используемого для регистрации доменных имен, который (а) на основании соглашения, договоренности или договора с Регистратором, или (б) с ведома Регистратора предоставляет некоторые или все услуги регистратурам, включая получение регистрационных данных о владельцах зарегистрированных доменных имен, передачу таких данных Регистратору или содействие при заключении регистрационного соглашения между Регистратором и владельцем зарегистрированного имени.

1.27 Термин «Ограниченнaя поправка» означает (i) поправку к спецификации согласованных политик и временных политик или (ii) к сроку действия настоящего

Соглашения, указанному в Разделе 5.1, если этот срок действия продлевается в согласии с Разделом 5.2.

1.28 Зарегистрированное имя «спонсируется» регистратором, который поместил запись, связанную с этой регистрацией, в регистратуру. Спонсорство регистрации может быть изменено по прямому указанию владельца зарегистрированного имени или, если регистратор лишается аккредитации, в соответствии с действующими на тот момент спецификациями и политиками ICANN.

1.29 Термины «Спецификации и (или) политики» означают согласованные политики, спецификации (такие как спецификация программы обеспечения точности данных RDDS), которые упоминаются в настоящем соглашении, и любые поправки, политики, процедуры или программы, конкретно предусмотренные настоящим Соглашением или официально разрешенные Уставом ICANN.

1.30 «Срок действия настоящего Соглашения» начинается с даты вступления в силу и продолжается до того из следующих событий, которое наступит ранее: (а) до даты окончания срока действия или (б) до расторжения настоящего Соглашения.

1.31 «Общее количество зарегистрированных имен, находящихся под управлением», означает общее количество зарегистрированных имен, спонсируемых всеми соответствующими регистраторами, согласно данным последних ежемесячных отчетов, представленных регистраторами в ICANN.

1.32 «Спецификация программы обеспечения точности данных WHOIS» означает спецификацию программы обеспечения точности данных RDDS и приведена в Разделе 1 для создания в данном Соглашении ссылок на другие документы, в которых используется это определение.

1.33 «Рабочая группа» означает представителей соответствующих регистраторов и других членов сообщества, из которых постоянная группа заинтересованных сторон-регистраторов периодически формирует рабочие группы для проведения консультаций о внесении поправок в соглашения с соответствующими регистраторами (за исключением двусторонних поправок в соответствии с положениями Раздела 6.9).

## **2. ОБЯЗАННОСТИ ICANN**

2.1 Аkkredитация. На период действия настоящего Соглашения и в соответствии с условиями и положениями настоящего Соглашения ICANN аккредитует Регистратора для выполнения функций регистратора gTLD (включая добавление зарегистрированных имен в базу данных регистратуры и продление срока их регистрации).

2.2 Использование Регистратором имени, сайта и товарных знаков ICANN. Настоящим ICANN предоставляет Регистратору на период действия настоящего Соглашения неисключительную всемирную бесплатную лицензию, позволяющую

(а) заявлять о себе как об аккредитованном ICANN регистраторе gTLD; (б) использовать ссылки на страницы и документы, находящиеся на сайте ICANN. Согласно условиям и положениям спецификации лицензии на использование логотипа, прилагаемой к настоящему Соглашению, ICANN предоставляет Регистратору неисключительную всемирную лицензию и право на использование товарных знаков (согласно определениям, приведенным в спецификации лицензии на использование логотипа). Эта лицензия не предусматривает какого-либо другого использования имени, сайта или товарных знаков ICANN. Регистратор не имеет права передавать данную лицензию или выдавать сублицензии другим сторонам, включая, помимо прочего, аффилированных лиц или реселлеров Регистратора.

**2.3 Общие обязательства ICANN**. По всем вопросам, затрагивающим права, обязательства или роль Регистратора, ICANN обязуется на срок действия настоящего Соглашения:

- 2.3.1 выполнять свои обязанности на основе открытости и транспарентности;
- 2.3.2 не препятствовать без уважительных причин конкуренции и в разумных пределах стимулировать и поддерживать здоровую конкуренцию;
- 2.3.3 не применять стандарты, политики, процедуры и практики в произвольном порядке, неправомерно или пристрастно, а также одинаково относиться к различным регистраторам, кроме тех случаев, когда для этого есть существенная и обоснованная причина;
- 2.3.4 посредством политик пересмотра и независимой проверки обеспечивать использование надлежащих процедур подачи возражений Регистратором в случаях, когда Регистратор оказывается в затруднительном положении в результате применения стандартов, политик, процедур или практических подходов ICANN.

**2.4 Использование услуг регистраторов, аккредитованных ICANN**. В целях содействия конкуренции на рынке регистрации доменных имен и признания вклада регистраторов, аккредитованных ICANN, в работу интернет-сообщества, ICANN в установленном порядке требует от регистратур gTLD, находящихся в договорных отношениях с ICANN, использовать услуги регистраторов, аккредитованных ICANN; ICANN в течение срока действия настоящего Соглашения обязуется соблюдать все принятые ICANN спецификации и политики, требующие использования регистратурами gTLD услуг регистраторов, аккредитованных ICANN.

### **3. ОБЯЗАННОСТИ РЕГИСТРАТОРА.**

**3.1 Обязанности предоставления услуг регистратора**. В период действия настоящего Соглашения Регистратор берет на себя обязательство выполнять функции регистратора для одного или нескольких gTLD в соответствии с условиями настоящего Соглашения.

**3.2 Передача в регистратуру данных о владельцах зарегистрированных доменных имен.** В период действия настоящего соглашения:

3.2.1 В рамках процедуры регистрации имен в gTLD Регистратор обязан предоставлять или вносить в базу данных регистратуры, поддерживаемую оператором регистратуры gTLD, следующие элементы данных:

- 3.2.1.1 регистрируемое имя;
- 3.2.1.2 IP-адреса первичного и вторичного серверов имен для зарегистрированного имени;
- 3.2.1.3 соответствующие имена этих серверов имен;
- 3.2.1.4 идентификационные данные Регистратора, если они не формируются системой регистратуры автоматически;
- 3.2.1.5 дату окончания срока регистрации доменного имени, если она не формируется системой регистратуры автоматически;
- 3.2.1.6 все прочие данные, которые может потребовать оператор регистратуры.

В соглашении между оператором регистратуры gTLD и Регистратором могут быть указаны, с письменного одобрения ICANN, альтернативные обязательные элементы данных, применимые к этому gTLD, и в этом случае альтернативные обязательные элементы данных заменят и аннулируют вышеупомянутые подразделы 3.2.1.1 — 3.2.1.6 во всех случаях использования по настоящему Соглашению, однако только по отношению к этому конкретному gTLD. При стремлении к утверждению альтернативных обязательных элементов данных элементы данных, указанные в подразделах 3.2.1.1— 3.2.1.6, следует считать рекомендуемыми минимальными требованиями.

3.2.2 В течение семи (7) дней после получения от владельца зарегистрированного имени любых обновлений элементов данных, перечисленных в подразделах 3.2.1.2, 3.1.2.3 и 3.2.1.6 для какого-либо зарегистрированного имени, которое спонсирует Регистратор, Регистратор обязан направить обновленные элементы данных соответствующему оператору регистратуры или поместить эти элементы в базу данных регистратуры такого оператора.

3.2.3 При необходимости восстановления базы данных регистратуры в случае неустранимого иным образом технического сбоя или изменения назначенного оператора регистратуры Регистратор обязан в течение десяти (10) дней после получения такого запроса от ICANN предоставить электронную базу данных, содержащую элементы данных, перечисленные в

подразделах 3.2.1.1—3.2.1.6, для всех активных записей в регистратуре, спонсируемых Регистратором, в формате, указанном ICANN, оператору регистратуры соответствующего gTLD.

3.3 Открытый доступ к данным о зарегистрированных именах. В период действия настоящего соглашения:

3.3.1 Регистратор обязан за свой счет обеспечить доступ к службе каталогов RDAP (согласно определению спецификации RDDS) (должны поддерживаться протоколы IPv4 и IPv6), предоставляя открытый доступ на основе запросов к актуальным (то есть обновляемым по крайней мере ежедневно) данным, относящимся ко всем активным зарегистрированным доменным именам, спонсируемым Регистратором в каждом gTLD. Если иное не определено согласованной политикой, такие данные должны состоять из следующих элементов, содержащихся в базе данных Регистратора:

- 3.3.1.1 зарегистрированное имя;
- 3.3.1.2 имена первичного и вторичного серверов имен для зарегистрированного имени;
- 3.3.1.3 данные, идентифицирующие Регистратора (которые могут быть представлены через сайт Регистратора);
- 3.3.1.4 дата первоначального создания регистрации;
- 3.3.1.5 дата истечения срока регистрации;
- 3.3.1.6 наименование и почтовый адрес владельца зарегистрированного имени;
- 3.3.1.7 имя, почтовый адрес, адрес электронной почты, номер телефона, а также (при наличии) номер факса контактного лица по техническим вопросам для зарегистрированного имени;
- 3.3.1.8 имя, почтовый адрес, адрес электронной почты, номер телефона, а также (при наличии) номер факса контактного лица по административным вопросам относительно зарегистрированного имени.

В соглашении между оператором регистратуры gTLD и Регистратором могут быть указаны, с письменного одобрения ICANN, альтернативные обязательные элементы данных, применимые к этому gTLD, и в этом случае альтернативные обязательные элементы данных заменят и аннулируют вышеупомянутые подразделы 3.3.1.1—3.3.1.8 во всех случаях использования по настоящему Соглашению, однако только по отношению к этому конкретному gTLD.

3.3.2 При получении любых обновлений к элементам данных, перечисленным в подразделах 3.3.1.2, 3.3.1.3 и 3.3.1.5 — 3.3.1.8, от владельца зарегистрированного имени Регистратор должен незамедлительно обновить свою базу данных, используемую для предоставления общего доступа согласно подразделу 3.3.1.

3.3.3 Регистратор имеет право передоверить свое обязательство предоставлять общий доступ, описанный в подразделе 3.3.1, и действия по обновлению базы данных, описанные в подразделе 3.3.2, при условии, что Регистратор сохраняет полную ответственность за предоставление доступа и обновлений надлежащим образом.

3.3.4 Регистратор обязан соблюдать все согласованные политики, которые требуют от регистраторов совместной реализации распределенной службы поиска в базе данных RDDS на основе запросов по всем регистраторам. Если служба RDDS, внедренная регистраторами, не может в разумные сроки обеспечить достаточно надежный и удобный доступ к точным и актуальным данным, Регистратор обязан выполнять требования любой согласованной политики, в соответствии с которой он должен, если это необходимо по обоснованному мнению ICANN (с учетом таких возможностей, как ликвидация неисправностей конкретными регистраторами), предоставить данные из базы данных Регистратора для содействия созданию централизованной базы данных RDDS, которая обеспечила бы возможность полномасштабного поиска в базе данных RDDS Регистратора.

3.3.5 Предоставляя общий доступ на основе запросов к регистрационным данным в соответствии с требованиями подразделов 3.3.1 и 3.3.4, Регистратор не ограничивает использование предоставляемых данных условиями и положениями, кроме случаев, разрешенных какой-либо спецификацией или политикой, принятой ICANN. До тех пор, пока ICANN не будет принята другая согласованная политика, Регистратор обязан разрешать использование предоставляемых им по запросу данных в любых законных целях за исключением: (а) разрешения, обеспечения возможности или иной поддержки передачи по электронной почте, телефону, обычной почте, факсу или с помощью других средств связи массовой незатребованной коммерческой рекламы или настойчивых предложений лицам, не являющимся клиентами получателя данных; или (б) обеспечения возможности использования автоматизированных электронных процессов для массовой отправки данных или запросов в системы любого оператора регистратуры или регистратора, аккредитованного ICANN, кроме случаев, когда это обосновано необходимо для регистрации доменных имен или изменения существующих регистраций.

3.3.6 Если на основе анализа экономических данных экономистами, нанятыми ICANN (с предоставлением Регистратору доступа к этим данным), ICANN придет к выводу, что физическое или юридическое лицо имеет

рыночную власть в сфере регистрации или регистрационных данных, которые используются третьими сторонами для создания дополнительных продуктов или услуг, Регистратор предоставит третьим сторонам массовый доступ к данным, с учетом положений о предоставлении общего доступа согласно подразделу 3.3.1, на следующих условиях.

3.3.6.1 Регистратор создает полную электронную копию данных, доступную не реже одного (1) раза в неделю для загрузки третьим сторонам, которые заключили с Регистратором соглашение о массовом доступе.

3.3.6.2 Регистратор может взимать ежегодный сбор в размере, не превышающем 10 000 долларов США, за предоставление подобного массового доступа к данным.

3.3.6.3 Соглашение о доступе к данным Регистратора должно требовать от третьих лиц отказаться от использования этих данных для поддержки, обеспечения возможности или иного содействия какой-либо маркетинговой деятельности, независимо от используемых средств распространения информации. К таким средствам относятся, в том числе, электронная почта, телефон, факс, обычная почта, SMS-сообщения и оповещения по беспроводной системе связи.

3.3.6.4 Соглашение о доступе к данным Регистратора должно требовать от третьих лиц отказаться от использования этих данных в высокопроизводительных автоматизированных электронных процессах, отправляющих данные или запросы в системы какого бы то ни было оператора регистратуры или регистратора, аккредитованного ICANN, за исключением обоснованно необходимых случаев регистрации доменных имен или изменения существующих регистраций.

3.3.6.5 Соглашение о доступе к данным Регистратора должно требовать от третьих лиц отказаться от продажи или распространения этих данных кроме тех случаев, когда такие данные включены третьими сторонами в состав разработанных на их основе продуктов или дополнительных услуг, которые не позволяют извлекать значительную часть массовых данных из таких продуктов или дополнительных услуг для использования другими сторонами.

3.3.7 Для соблюдения применимых нормативно-правовых актов ICANN имеет право принять согласованную политику, ограничивающую (а) личные данные, касающиеся зарегистрированных доменных имен, к которым Регистратор может предоставлять доступ широкой публике посредством служб общего доступа, описанных в настоящем подразделе 3.3, и (б) способ,

которым Регистратор предоставляет доступ к таким данным. Регистратор обязан соблюдать все подобные согласованные политики.

3.3.8 Регистратор обязан соблюдать или превышать все требования, предусмотренные спецификацией RDDS.

3.3.9 До даты завершения срока предоставления услуг WHOIS (по определению спецификации RDDS) Регистратор за собственный счет должен обеспечить веб-службу WHOIS, а при обеспечения операций с gTLD с минимальным набором данных — услугу WHOIS через порт 43 (с доступом как по IPv4, так и по IPv6), предоставляя бесплатный, основанный на запросах общественности, доступ к актуальным (т.е. обновляемым, по меньшей мере, ежедневно) данным относительно всех активных Зарегистрированных имен, спонсируемых Регистратором для каждого gTLD. Если иное не определено согласованной политикой или временной политикой, такие данные должны, как минимум, включать элементы, перечисленные в подразделах с 3.3.1.1 по 3.3.1.8, в том виде, в котором они содержатся в базе данных Регистратора, в формате, описанном в подразделе 1.4 спецификации RDDS.

#### 3.4 Хранение данных о владельцах зарегистрированных имен и регистрационных данных.

3.4.1 Для каждого зарегистрированного имени, спонсируемого Регистратором в рамках gTLD, Регистратор обязан собирать и надежно хранить в своей собственной электронной базе данных и периодически обновлять следующие данные:

3.4.1.1 данные, указанные в спецификации о хранении данных, которая прилагается к настоящему Соглашению, на установленный в этой спецификации срок;

3.4.1.2 элементы данных, перечисленные в подразделах 3.3.1.1—3.3.1.8;

3.4.1.3 имя, а также (при наличии) почтовый адрес, адрес электронной почты, номер телефона и номер факса контактного лица по вопросам выставления счетов;

3.4.1.4 все другие данные регистратуры, которые Регистратор предоставлял оператору регистратуры или помещал в базе данных регистратуры согласно подразделу 3.2;

3.4.1.5 имя, почтовый адрес, адрес электронной почты и номер телефона, сообщенные клиентом любой из служб защиты конфиденциальности или владельцем лицензии любой из служб регистрации через доверенных лиц, предложенных или предоставленных в каждом отдельном случае Регистратором или его

аффилированными лицами в случае каждой регистрации. Обязательства согласно настоящему Разделу 3.4.1.5, действующие на момент окончательной реализации ICANN программы аккредитации служб регистрации через доверенных лиц, предусмотренной Разделом 3.14, прекращают распространяться на какую-либо конкретную категорию данных (например, почтовый адрес), которые другая сторона должна сохранять в соответствии с такой программой аккредитации служб регистрации через доверенных лиц.

3.4.2 В период действия настоящего Соглашения и в течение следующих двух (2) лет Регистратор (самостоятельно или через своих представителей) должен сохранять следующие записи, относящиеся к его деловым взаимоотношениям с операторами регистратур и владельцами зарегистрированных имен:

3.4.2.1 в электронном виде — дата и время внесения и содержание всех регистрационных данных (включая обновления), отправленных оператору (операторам) регистратуры в электронном виде;

3.4.2.2 в электронном или бумажном виде или в виде микрофильма — все письменные сообщения по вопросам заявок на регистрацию, подтверждения, изменения или прекращения регистрации доменных имен, а также всю связанную с этим переписку с владельцами зарегистрированных имен, в том числе соглашения о регистрации;

3.4.2.3 в электронном виде данные учетных записей всех владельцев зарегистрированных имен у Регистратора.

3.4.3 В период действия настоящего Соглашения и в течение следующих двух (2) лет Регистратор обязан предоставлять ICANN все данные, информацию и записи, перечисленные в Разделе 3.4 настоящего документа, для проверки и копирования по запросу в разумные сроки. Кроме того, получив заблаговременное извещение и запрос от ICANN, Регистратор обязан предоставить ICANN копии данных, информации и записей, касающихся операций или обстоятельств в установленных ограниченных объемах, которые могут быть предметом запроса, касающегося проверки выполнения договорных обязательств; это требование не распространяется на запросы о предоставлении копий полной базы данных или истории операций Регистратора. Все подобные копии предоставляются за счет Регистратора. В ответ на запрос ICANN направить электронные данные, информацию и записи Регистратор может предоставить такую информацию в формате, обоснованно удобном для Регистратора и приемлемом для ICANN, чтобы по возможности минимально отвлекать Регистратора от его коммерческой деятельности. Если, по мнению Регистратора, предоставление ICANN каких-либо данных, информации или записей такого типа приведет к нарушению действующего законодательства или судебным разбирательствам, ICANN и Регистратор

соглашаются добросовестно обсудить, нельзя ли с помощью уместных ограничений, защитных мер или альтернативных решений обеспечить предоставление таких данных, информации или записей в полной или отредактированной форме сообразно обстоятельствам. ICANN обязуется не разглашать содержание таких данных, информации или записей, за исключением случаев, когда это необходимо в силу прямого требования действующего законодательства, судебного разбирательства или спецификации или политики.

3.4.4 Невзирая на какие-либо другие требования настоящего Соглашения или спецификации о хранении данных, Регистратор не обязан хранить записи, касающиеся регистрации домена, начиная с момента спустя два (2) года после удаления или передачи регистрации домена другому регистратору.

3.5 Права на данные. Регистратор не претендует на исключительное право собственности или использования элементов данных, перечисленных в подразделах 3.2.1.1—3.2.1.3, для всех зарегистрированных доменных имен, направленных Регистратором в базу данных регистратуры или спонсируемых Регистратором в каждом gTLD, для которого у него есть аккредитация. Регистратор не отказывается от прав на элементы данных, перечисленные в подразделах 3.2.1.4—3.2.1.6 и подразделах 3.3.1.3—3.3.1.8, в отношении активных зарегистрированных имен, спонсируемых в каждом gTLD, для которого у него есть аккредитация, и соглашается предоставлять неисключительные, безвозвратные, безвозмездные лицензии на использование и разглашение элементов данных, перечисленных в подразделах 3.2.1.4—3.2.1.6 и 3.3.1.3—3.3.1.8 с целью предоставления услуги или услуг (например, службы RDDS согласно подразделу 3.3.4), дающих интерактивный общий доступ на основе запросов. При передаче спонсорства Регистратор какого-либо зарегистрированного имени в каждом gTLD, где он аккредитован, признает, что Регистратор, принимающий на себя функции спонсорства, получает права собственности на элементы данных, перечисленные в подразделах 3.2.1.4—3.2.1.6 и подразделах 3.3.1.3—3.3.1.8, в отношении зарегистрированных доменных имен, однако и первоначальный Регистратор тоже сохраняет права собственности на эти данные. Никакое из положений настоящего подраздела не запрещает Регистратору (1) ограничить массовый общий доступ к элементам данных таким образом, который согласуется с настоящим Соглашением и какими-либо спецификациями или политиками, или (2) переуступить права на элементы данных согласно положениям настоящего подраздела 3.5.

3.6 Временное депонирование данных. В течение срока действия настоящего Соглашения согласно графику, условиям и формату, предписанным ICANN, Регистратор направляет электронную копию данных, указанных в подразделах 3.4.1.2—3.4.1.5, ICANN или, по усмотрению Регистратора и за его счет, заслуживающему доверия поставщику услуг депонирования данных, утвержденному Регистратором и ICANN, при этом ни одна из сторон не должна отвергать предложенную кандидатуру необоснованно. Данные будут храниться по соглашению между Регистратором, ICANN и депозитарием с условием, что (1)

депонированные данные не будут использоваться в других целях, помимо проверки их полноты, целостности и правильности формата, до их передачи ICANN; (2) данные будут переданы из депозитария по истечении срока настоящего Соглашения, если оно не будет продлено, или при досрочном расторжении; и (3) с переходом прав по настоящему Соглашению соответствующий правопреемник получит также и права ICANN, предусмотренные в договоре условного депонирования. Условия депонирования данных должны предусматривать, что в случае передачи данных согласно настоящему подразделу корпорация ICANN (или назначенное ей лицо) получит неисключительную, безотзывную, безвозмездную лицензию на осуществление (только в целях переходного периода) всех прав на оказание услуг регистратора.

### **3.7 Деловые связи, в том числе с владельцами зарегистрированных имен.**

3.7.1 Если ICANN примет спецификацию или политику на основе консенсуса среди регистраторов, аккредитованных ICANN, через группу заинтересованных сторон-регистраторов (или любую созданную впоследствии группу), которой будет принят или утвержден Кодекс поведения аккредитованных ICANN регистраторов, Регистратор будет обязан соблюдать такой Кодекс поведения.

3.7.2 Регистратор должен выполнять требования действующего законодательства и постановлений государственных органов.

3.7.3 Регистратор, аккредитованный для работы с регистрацией, не должен вводить в заблуждение существующих или потенциальных владельцев зарегистрированных имен, сообщая им, что он обладает большими возможностями доступа, чем остальные регистраторы, аккредитованные для работы с данной регистрацией.

3.7.4 Регистратор не должен активировать зарегистрированное имя до тех пор, пока не получит разумные гарантии оплаты регистрационного сбора. Для этих целей должна использоваться операция списания средств с кредитной карты, общие коммерческие условия, применяемые для платежеспособных клиентов, или иные механизмы, обеспечивающие аналогичный уровень гарантии платежа, при условии, что в момент активации регистрации обязательство владельца зарегистрированного имени становится окончательным и безотзывным.

3.7.5 По истечении периода регистрации невыполнение владельцем зарегистрированного имени или от его лица действий, необходимых для продления регистрации, в указанные во втором уведомлении или напоминании сроки, должно, в отсутствие смягчающих обстоятельств, приводить к аннулированию регистрации по истечении льготного периода автоматического продления (хотя Регистратор имеет право принять решение об отмене регистрации имени до наступления этого времени) регистрации.

3.7.5.1 Определены следующие смягчающие обстоятельства: процесс UDRP, имеющее силу постановление суда, невыполнение

Регистратором процедуры продления регистрации (сюда не относится отсутствие ответа от владельца домена), использование доменного имени сервером имен, оказывающим услуги DNS третьим лицам (для переноса записей, находящихся под управлением сервера имен, может потребоваться дополнительное время), судопроизводство по делу о банкротстве владельца домена, спор по платежам (когда владелец домена утверждает, что оплатил продление регистрации, или уплаченная сумма не соответствует требуемой), спор по выставленному счету (когда владелец регистрации оспаривает указанную в счете сумму), процесс в суде компетентной юрисдикции, предметом которого является это доменное имя, или иные обстоятельства, в которых получено особое одобрение ICANN.

3.7.5.2 По усмотрению Регистратора при определенных смягчающих обстоятельствах для продления регистрации без явно выраженного согласия владельца домена регистратор должен вести учет смягчающих обстоятельств в связи с продлением регистрации данного доменного имени для проверки со стороны ICANN в соответствии с пунктами 3.4.2 и 3.4.3 настоящего Соглашения об аккредитации регистраторов.

3.7.5.3 В отсутствие смягчающих обстоятельств (согласно определению в Разделе 3.7.5.1 выше) доменное имя должно быть удалено в течение 45 дней с момента расторжения регистрационного соглашения регистратором или владельцем домена.

3.7.5.4 Регистратор должен предоставить каждому новому владельцу домена уведомление с описанием подробных сведений о своей политике удаления и автоматического продления регистрации, в том числе о предполагаемом времени, когда доменное имя с непродленным сроком регистрации будет удалено, по отношению к дате окончания срока регистрации доменного имени или о периоде времени, не превышающем десяти (10) дней. Если регистратор вносит существенные изменения в свою политику удаления в течение периода действия регистрационного соглашения, он должен предпринять для информирования владельца домена об изменениях по крайней мере такие же усилия, какие он предпринял бы для информирования последнего о других существенных изменениях в соглашении о регистрации (согласно определению в разделе 3.7.7 соглашения об аккредитации регистраторов).

3.7.5.5 Если Регистратор управляет сайтом для регистрации и продления доменных имен, сведения о политиках Регистратора в

отношении удаления и автоматического продления регистрации должны быть четко отображены на данном сайте.

3.7.5.6 Если Регистратор управляет сайтом для регистрации или продления доменных имен, на этом сайте должны быть указаны во время регистрации и на заметном месте все сборы, взимаемые за восстановление регистрации доменного имени в течение периода отсрочки аннулирования регистрации доменного имени.

3.7.5.7 В случае, когда доменное имя, являющееся предметом разбирательства в рамках Единой политики разрешения споров о доменных именах (UDRP), удаляется или срок его регистрации истекает во время разбирательства, истцу в рамках процедуры UDRP должна быть предоставлена возможность продления или восстановления регистрации имени на тех же коммерческих условиях, что и владельцу домена. Если истец продлит или восстановит регистрацию имени, Регистратор должен присвоить данному имени статус Registrar HOLD и Registrar LOCK, а также удалить контактные данные владельца домена в RDDS и внести в запись в RDDS изменения, указывающие на то, что это имя является предметом спора. Если рассмотрение претензии прекращено или в рамках разбирательства UDRP вынесено решение не в пользу истца, имя должно быть удалено в течение 45 дней. Владелец домена сохраняет за собой право восстановить это имя в любое время в течение периода отсрочки аннулирования регистрации доменного имени согласно положениям о периоде отсрочки аннулирования регистрации доменного имени, а также право продлить регистрацию имени до его удаления.

3.7.6 Регистратор не должен добавлять или продлевать регистрацию каких-либо зарегистрированных имен в любой регистратуре gTLD таким образом, который противоречил бы (i) какой-либо согласованной политике, действующей на момент добавления или продления и содержащей список или спецификацию исключенных зарегистрированных имен, или (ii) какому-либо списку имен, зарезервированных для регистрации конкретным оператором регистратуры, которому Регистратор предоставляет услуги.

3.7.7 Регистратор обязан требовать от всех владельцев зарегистрированных имен заключения с Регистратором электронного или бумажного регистрационного соглашения, которое должно обязательно включать положения подразделов 3.7.7.1—3.7.7.12, и которое определит остальные условия и положения, применимые к регистрации доменного имени, спонсируемого Регистратором. Владелец зарегистрированного имени, с которым Регистратор заключает регистрационное соглашение, должен быть физическим или юридическим лицом, отличным от Регистратора, с учетом того, что Регистратор может быть владельцем зарегистрированного имени для доменов, зарегистрированных с целью оказания услуг регистратурам, и в

в этом случае Регистратор обязан выполнять требования подразделов 3.7.7.1—3.7.7.12 и несет ответственность за выполнение всех обязательств владельца зарегистрированного имени, изложенных в настоящем соглашении, спецификациях и политиках. Регистратор обязан предпринимать коммерчески оправданные меры для обеспечения соблюдения положений регистрационного соглашения, заключенного между Регистратором и любым из владельцев зарегистрированного имени, которые связаны с внедрением требований подразделов 3.7.7.1—3.7.7.12 или какой-либо согласованной политики.

3.7.7.1 Владелец зарегистрированного имени должен представить Регистратору точные и достоверные контактные данные, а также исправлять и обновлять их в период действия регистрации в течение семи (7) дней с момента внесения любого изменения, в том числе: полное наименование, почтовый адрес, адрес электронной почты, номер телефона и, если применимо, номер факса владельца зарегистрированного имени; имя уполномоченного лица для связи, если владелец зарегистрированного имени является организацией, ассоциацией или корпорацией, а также данные, перечисленные в подразделах 3.3.1.2, 3.3.1.7 и 3.3.1.8.

3.7.7.2 Преднамеренное предоставление владельцем зарегистрированного имени неточной или ненадежной информации, его преднамеренный отказ от обновления информации, предоставленной Регистратору, в течение семи (7) дней после любого изменения или его отказ ответить в течение более пятнадцати (15) дней на запросы Регистратора относительно точности контактной информации, связанной с регистрацией владельца зарегистрированного имени, представляет собой существенное нарушение договора между владельцем зарегистрированного имени и Регистратором и может служить основанием для приостановки и (или) отмены регистрации зарегистрированного имени.

3.7.7.3 Любой владелец зарегистрированного имени, намеревающийся предоставить лицензию на использование доменного имени третьей стороне, все равно является владельцем зарегистрированного имени и отвечает за предоставление своей полной контактной информации и за предоставление и обновление точной информации для контактного лица по техническим и административным вопросам, достаточной для обеспечения своевременного разрешения проблем, возникающих в связи с зарегистрированным именем. Владелец зарегистрированного имени, лицензирующий использование зарегистрированного имени согласно данному положению, принимает на себя ответственность за ущерб, нанесенный неправомерным использованием зарегистрированного имени, если он в течение семи (7) дней не раскроет текущую контактную информацию, предоставленную

лицензиатом, и личность лицензиата стороне, предоставившей владельцу зарегистрированного имени разумные доказательства вреда.

3.7.7.4 Регистратор должен отправить каждому владельцу нового или продленного зарегистрированного имени уведомление, в котором указаны:

3.7.7.4.1 цели получения персональных данных от кандидата;

3.7.7.4.2 планируемые получатели или категории получателей данных (включая оператора регистратуры и других лиц, которые будут получать данные от оператора регистратуры);

3.7.7.4.3 какие данные являются обязательными, а какие, если это предусмотрено, могут предоставляться в добровольном порядке;

3.7.7.4.4 способы, получения владельцем зарегистрированного имени или субъектом данных доступа и, при необходимости, уточнения сохраненных о нем данных.

3.7.7.5 Владелец зарегистрированного имени должен дать свое согласие на обработку данных согласно подразделу 3.7.7.4.

3.7.7.6 Владелец зарегистрированного имени должен подтвердить, что направил уведомление, эквивалентное описанному в подразделе 3.7.7.4, всем посторонним частным лицам, чьи личные данные передаются Регистратору держателем зарегистрированного имени, и что держатель зарегистрированного имени получил согласие, эквивалентное указанному в 3.7.7.5, от таких посторонних частных лиц.

3.7.7.7 Регистратор должен подтвердить, что он не будет обрабатывать полученные от владельца зарегистрированного имени персональные данные каким-либо способом, несовместимым с целями или другими ограничениями, которые были указаны в уведомлении, направленном владельцу зарегистрированного имени в соответствии с подразделом 3.7.7.4 выше.

3.7.7.8 Регистратор должен согласиться, что он примет разумные меры предосторожности для защиты персональных данных от потери, неправомерного использования, несанкционированного доступа или раскрытия, изменения или уничтожения.

3.7.7.9 Владелец зарегистрированного имени должен подтвердить, что согласно имеющимся у него сведениям и уверенности, ни регистрация

зарегистрированного имени, ни прямое либо косвенное его использование не нарушат юридических прав третьих лиц.

3.7.7.10 В рамках судебных разбирательств по спорам, касающимся использования зарегистрированного имени или связанным с ним, владелец зарегистрированного имени должен обращаться, без ущерба для других потенциально применимых юрисдикций, в юрисдикцию судов (1) по месту официальной регистрации владельца зарегистрированного имени или (2) по месту нахождения Регистратора.

3.7.7.11 Владелец зарегистрированного имени должен дать свое согласие на то, что регистрация имени может быть приостановлена, отменена или передана в рамках любой спецификации или политики, или любой процедуры регистратора или оператора регистратуры, не противоречащей спецификациям и политикам, (1) с целью исправления ошибок Регистратора или оператора регистратуры, сделанных при регистрации имени, или (2) с целью разрешения споров, касающихся зарегистрированного имени.

3.7.7.12 Владелец зарегистрированного имени должен возмещать убытки и не допускать причинения вреда оператору регистратуры и его директорам, должностным лицам, сотрудникам и представителям в результате каких-либо исков, ущерба, ответственности, расходов и издержек, включая гонорары и издержки юрисконсультов в разумных пределах, вытекающие из или связанные с регистрацией доменного имени владельцем зарегистрированного имени.

3.7.8 Регистратор обязан выполнять обязательства, определенные в спецификации программы обеспечения точности данных RDDS. Кроме того, независимо от любых положений спецификации программы обеспечения точности данных RDDS, Регистратор должен соблюдать все согласованные политики, которые требуют проведения разумной и коммерчески осуществимой (а) проверки при регистрации контактной информации, связанной с зарегистрированным именем, спонсируемым Регистратором, или (б) периодической повторной проверки такой информации. После получения уведомления от любого лица о неправильности контактной информации, связанной с зарегистрированным именем, спонсируемым Регистратором, Регистратор должен принять разумные меры для изучения этого вопроса. В случае если Регистратор обнаруживает неточность контактной информации, связанной с зарегистрированным именем, которое он спонсирует, он должен принять разумные меры для исправления этой неточности.

3.7.9 Регистратор обязан соблюдать все согласованные политики, предусматривающие запрет или ограничение упреждающей регистрации или перепродажи доменных имен регистраторами.

3.7.10 Регистратор обязан опубликовать на своем сайте и (или) предоставить ссылку на спецификацию прав и обязанностей владельцев регистраций, которая прилагается к настоящему соглашению, а также воздерживаться от каких-либо действий, противоречащих положениям настоящего соглашения или действующего законодательства.

3.7.11 Регистратор обязан предоставить владельцам зарегистрированных доменных имен описание процедур работы службы поддержки клиентов, в том числе процедур подачи жалоб и разрешения споров в отношении услуг регистратора.

3.7.12 Никакими из положений настоящего Соглашения не предписывается и не ограничивается сумма сборов, которые Регистратор может взимать с владельцев зарегистрированных имен за регистрацию зарегистрированных имен.

3.8 Разрешение споров о разногласии в отношении доменных имен. В период действия настоящего Соглашения Регистратор должен применять политику и процедуры разрешения споров в отношении зарегистрированных имен. До тех пор, пока ICANN не примет другую согласованную политику или другую спецификацию или политику, определяющую порядок разрешения споров в отношении зарегистрированных имен, Регистратор обязан соблюдать единую политику разрешения споров о доменных именах (UDRP), изложенную на сайте ICANN (<https://www.icann.org/consensus-policies>) с учетом периодически вносимых изменений. Регистратор также обязан соблюдать процедуру Службы быстрой приостановки (URS) или принятую взамен нее процедуру, а также все прочие применимые процедуры разрешения споров, соблюдения которых требует оператор регистратуры, которому Регистратор предоставляет услуги регистрации.

3.9 Аккредитационный сбор. В качестве одного из условий аккредитации Регистратор уплачивает ICANN аккредитационный сбор. Данные сборы состоят из фиксированного ежегодного сбора и переменного сбора.

3.9.1 Регистратор уплачивает ICANN фиксированный ежегодный аккредитационный сбор в размере, установленном Правлением ICANN в соответствии с Уставом и учредительным договором ICANN. Данный ежегодный аккредитационный сбор не должен превышать 4000 долларов США. Оплата ежегодного сбора производится в течение тридцати (30) дней после получения счета от ICANN, при этом Регистратор имеет право разделить ежегодный сбор на четыре (4) равных квартальных платежа.

3.9.2 Регистратор уплачивает переменные сборы, установленные Правлением ICANN в соответствии с Уставом и учредительным договором ICANN, при условии, что в каждом случае общая сумма таких сборов будет обоснованно распределена между всеми регистраторами, заключившими соглашение с ICANN, и что все такие сборы будут явным образом одобрены

регистраторами, на которых в общем объеме приходится оплата двух третей всех сборов с регистраторов. Регистратор обязан уплачивать такие сборы своевременно в течение срока действия всех существенных условий настоящего Соглашения и независимо от любых споров между Регистратором и ICANN.

3.9.3 В случае задержки любой из выплат на тридцать (30) дней и больше Регистратор уплачивает пеню за просроченный платеж в размере 1,5% в месяц или, если эта сумма окажется меньше, максимальный процент, установленный соответствующим законом с более позднего из двух моментов: даты счета или даты отправки счета в соответствии с Разделом 7.6 настоящего Соглашения. При получении Регистратором в разумные сроки уведомления от ICANN, отчетность, предоставленная Регистратором, проверяется путем аудита бухгалтерских книг и записей Регистратора независимой третьей стороной, назначенной ICANN, которая обязуется сохранять конфиденциальность информации, находящейся в таких бухгалтерских книгах и записях (за исключением обнаруженных неточностей и любых необходимых исправлений в данных учета).

3.9.4 Аккредитационный сбор согласно настоящему Соглашению указываются без учета налогов. Все налоги, пошлины, взносы и другие государственные сборы любого рода (включая налог с продаж, налог с оборота, налог на услуги, налог за использование и НДС), которые взимаются любым правительством, любым органом от лица правительства или любым из его исполнительных органов с аккредитационных сборов в качестве оплаты за любые услуги, использование ПО и (или) аппаратных средств, возлагаются на Регистратора и не считаются частью таких аккредитационных сборов, не удерживаются из их суммы и не засчитываются в их счет. Все платежи в пользу ICANN производятся без вычета или удержания сумм каких бы то ни было налогов, пошлин, сборов или комиссий, кроме тех, уплата которых является обязательной согласно действующему законодательству. В таком случае уплачиваемая Регистратором сумма, из которой удерживается или вычитается подобный сбор, должна быть увеличена настолько, чтобы после удержания или вычитания этого сбора ICANN получила (без каких либо обязательств в связи с этими издержками) чистую сумму, равную сумме, которую она получила бы без необходимости какого-либо удержания или вычета.

3.10 Страхование. Регистратор обязан обеспечивать страхование общей коммерческой ответственности или аналогичный вид страхования ответственности в соответствии с требованиями ICANN с лимитом по страховому полису не менее 500 000 долларов США для покрытия обязательств, возникающих вследствие регистрационной деятельности Регистратора в период действия настоящего соглашения.

**3.11 Обязательства Регистраторов, имеющих общий контролирующий интерес.** Регистратор считается стороной, нарушившей условия настоящего соглашения в следующих случаях:

- 3.11.1 ICANN расторгает соглашение об аккредитации аффилированного регистратора (прекращение аккредитации аффилированного регистратора);
- 3.11.2 аффилированный регистратор не инициировал арбитражное разбирательство с целью оспорить право ICANN расторгнуть соглашение об аккредитации аффилированного регистратора согласно Разделу 5.8 настоящего Соглашения либо инициировал такое разбирательство и не выиграл его;
- 3.11.3 прекращение аккредитации аффилированного регистратора произошло в результате неправомерного действия, которое нанесло материальный ущерб потребителям или общественным интересам;
- 3.11.4 второй аффилированный регистратор после прекращения аккредитации аффилированного регистратора придерживался той же линии поведения, которая привела к прекращению аккредитации аффилированного регистратора;
- 3.11.5 ICANN направила Регистратору письменное уведомление о своем намерении применить положения настоящего раздела 3.11 по отношению к Регистратору, и в течение пятнадцати (15) дней после получения такого уведомления, с достаточной обстоятельностью дающего фактическое обоснование для таких мер, Регистратор не исправил вмененные ему действия.

**3.12 Обязанности, связанные с предоставлением услуг регистратора третьими сторонами.** Регистратор несет ответственность за предоставление услуг регистратора для всех зарегистрированных имен, спонсируемых Регистратором в соответствии с настоящим соглашением, независимо от того, предоставляются ли услуги регистратора самим Регистратором или какой-либо третьей стороной, в том числе реселлером. Регистратор обязан заключать со всеми своими реселлерами письменные соглашения, которые позволили бы Регистратору соблюдать и выполнять все свои обязательства по настоящему Соглашению. При этом Регистратор должен обеспечить выполнение следующих условий:

- 3.12.1 реселлеры Регистратора не используют логотип ICANN или логотип Регистратора, аккредитованного ICANN, и никаким иным образом не дают понять, что они аккредитованы ICANN, если у них нет на то письменного разрешения от ICANN;
- 3.12.2 любое регистрационное соглашение, которое использует реселлер, должно включать в себя все положения и уведомления, обязательные для регистрационного соглашения согласно Соглашению об аккредитации

регистраторов ICANN и всем согласованным политикам ICANN, а также должно содержать указание на спонсирующего регистратора или подразумевать возможность установить спонсирующего регистратора, например, содержать ссылку на инструмент поиска регистрационных данных ICANN (<https://lookup.icann.org>);

3.12.3 реселлеры Регистратора должны сообщать личность спонсирующего регистратора по запросу клиентов;

3.12.4 реселлеры Регистратора должны соблюдать все спецификации и политики, принятые ICANN, которые подразумеваются программу аккредитации физических и юридических лиц, предоставляющих регистрационные услуги через доверенных лиц и службы защиты конфиденциальности (программа аккредитации служб регистрации через доверенных лиц). Среди прочего программа аккредитации служб регистрации через доверенных лиц может вводить следующие требования: (1) услуги регистрации через доверенных лиц и службы защиты конфиденциальности могут предоставляться при регистрации доменных имен только физическими и юридическими лицами, аккредитованными ICANN в соответствии с такой программой аккредитации служб регистрации через доверенных лиц; (2) Регистратор запрещает реселлерам признавать регистрации, выполненные любыми поставщиками регистрационных услуг через доверенных лиц и защиты конфиденциальности, не аккредитованных ICANN в соответствии с программой аккредитации служб регистрации через доверенных лиц. До введения программы аккредитации служб регистрации через доверенных лиц Регистратор должен требовать от реселлеров соблюдения спецификации регистрации через службы защиты конфиденциальности и доверенных лиц, которая прилагается к настоящему Соглашению.

3.12.5 Клиентам реселлеров Регистратора сообщается ссылка на страницу ICANN, где находится подробная справочная информация для владельцев доменов, как описано далее в подразделе 3.16.

3.12.6 Если Регистратору становится известно, что из-за действий реселлера Регистратор нарушает какое-либо из положений настоящего Соглашения, Регистратор обязан принять надлежащие меры, чтобы обеспечить соблюдение своего соглашения с таким реселлером, а также исправить и предотвратить дальнейшие случаи нарушений.

3.12.7 Его реселлеры обязаны публиковать на своих сайтах и (или) сообщать ссылку на спецификацию прав и обязанностей владельцев регистраций, которая прилагается к настоящему документу, и не должны предпринимать никаких действий, противоречащих положениям настоящего Соглашения или действующего законодательства.

Регистратор обязан предпринимать коммерчески оправданные меры для обеспечения

соблюдения положений соглашения между Регистратором и каждым из реселлеров, которые связаны с положениями о предоставлении услуг регистратора.

**3.13 Обучение Регистратора.** Основное контактное лицо Регистратора, указанное ниже в подразделе 7.6, или специально назначенное лицо (если данное лицо является сотрудником Регистратора или аффилированного регистратора) должно пройти учебный курс, посвященный обязанностям регистратора согласно политиками и соглашениям ICANN. Этот учебный курс проводит ICANN, не взимая платы с Регистратора, и он будет доступен онлайн.

**3.14 Обязанности, связанные со службами регистрации через доверенных лиц и защиты конфиденциальности.** Регистратор обязуется соблюдать все спецификации или политики, принятые ICANN, которыми предусматривается какая-либо программа аккредитации служб регистрации через доверенных лиц. Регистратор также обязуется в разумных пределах содействовать ICANN в создании такой программы. До введения программы аккредитации служб регистрации через доверенных лиц Регистратор обязуется соблюдать спецификацию регистрации через службы защиты конфиденциальности и доверенных лиц, которая прилагается к настоящему Соглашению.

**3.15 Самооценка и аудит Регистратора.** Регистратор обязан в соответствии с графиком и в формате, которые ICANN определяет периодически на основе консультаций с регистраторами, проводить самостоятельную оценку своей работы и сообщать ее результаты ICANN. Регистратор обязан составить и направить ICANN в течение двадцати (20) дней по завершении каждого календарного года в форме, указанной ICANN, справку, подписанную президентом, генеральным директором, финансовым директором или исполнительным директором Регистратора (или должностными лицами с аналогичными функциями), которая подтверждала бы соблюдение условий и положений настоящего Соглашения. ICANN может периодически (но не чаще двух раз в календарный год) проводить проверки или привлекать третью сторону для проведения проверок с целью оценки выполнения Регистратором условий и положений настоящего Соглашения. Любые проверки согласно настоящему Разделу 3.15 должны носить индивидуальный характер в целях оценки выполнения условий соглашения, а корпорация ICANN обязуется: (а) заблаговременно по разумному усмотрению отправлять уведомление о любой такой проверке, в котором будет в разумной степени подробно указано, какие категории документов, данные и другая информация потребуются корпорации ICANN; (б) прилагать разумные с коммерческой точки зрения усилия для проведения проверок без необоснованного нарушения деятельности Регистратора. В рамках такой проверки и по просьбе ICANN Регистратор обязан своевременно представить все соответствующие документы, данные и прочие сведения, необходимые для подтверждения выполнения Регистратором условий настоящего Соглашения. При условии письменного уведомления не менее чем за десять (10) дней, если иное не согласовано с Регистратором, ICANN может в рамках проверки соблюдения Регистратором условий и положений настоящего соглашения осуществлять проверку на местах в рабочее время. ICANN обязуется не разглашать

конфиденциальную информацию Регистратора, полученную в ходе таких проверок, за исключением случаев, предусмотренных действующим законодательством, а также по итогам судебных разбирательств или в случаях, когда это явным образом разрешается какой-либо из спецификаций или политик (в том числе политикой ICANN в отношении раскрытия информации о документах со всеми периодически вносимыми поправками), при условии, однако, что кроме случаев разглашения согласно требованиям действующего законодательства или постановлениям суда ICANN не будет разглашать информацию, которую Регистратор пометил или иным письменным образом обозначил для ведома ICANN как «комерческую тайну», «конфиденциальную коммерческую информацию» или «конфиденциальную финансовую информацию» Регистратора. Если согласно требованиям действующего законодательства, суда или спецификации или политики разглашать такую информацию разрешено, ICANN не менее чем за пятнадцать (15) дней уведомит Регистратора о своем намерении разгласить такую информацию, если такое уведомление не запрещено законом или судом. В данном уведомлении должно быть указано, кому и в каком виде ICANN планирует разглашать такую информацию.

3.16 Ссылки на информацию для владельцев домена. Корпорация ICANN опубликовала веб-страницу с информационными материалами, в которых изложены общие сведения об условиях соглашения об аккредитации регистраторов и соответствующих согласованных политиках (на момент заключения настоящего соглашения данная информация находится по адресу <https://www.icann.org/resources/pages/benefits-2013-09-16-en>). Регистратор обязан разместить на заметном для всех владельцев зарегистрированных имен месте ссылку на эти материалы на всех сайтах, используемых для регистрации доменных имен или продления регистрации. Видимость этой ссылки должна быть не хуже видимости ссылок на политики или уведомления, которые требуется отображать согласно согласованным политикам ICANN. Корпорация ICANN может после консультации с регистраторами изменять содержание и (или) адрес данного сайта.

3.17 Контактные данные Регистратора и информация о его организационной структуре и должностных лицах. Регистратор обязан предоставлять ICANN точную и актуальную информацию и вносить нужные и своевременные поправки согласно спецификации о предоставлении информации регистратором, прилагаемой к настоящему соглашению. Помимо этого, Регистратор обязан публиковать на всех сайтах, посредством которых он предоставляет или предлагает услуги регистратора, информацию, публикация которой обязательна согласно спецификации о предоставлении информации регистратором. Регистратор обязан уведомлять ICANN в течение пяти (5) дней о любых изменениях в такой информации и обновлять сайт (сайты) Регистратора в течение двадцати (20) дней с момента внесения таких изменений.

3.18 Канал связи с Регистратором для борьбы со злоупотреблениями и обязанность расследовать сообщения о злоупотреблениях.

3.18.1 Регистратор обязан поддерживать канал связи для борьбы со злоупотреблениями, чтобы получать сообщения о злоупотреблениях, связанных с зарегистрированными именами, спонсируемыми Регистратором, в том числе сообщений о незаконной деятельности. Регистратор обязан опубликовать адрес электронной почты, по которому можно направлять такие сообщения, на главной странице сайта Регистратора (или в другом стандартном месте, которое может периодически указывать ICANN). Регистратор обязан принимать разумно необходимые и незамедлительные меры для расследования и надлежащего реагирования на любые сообщения о злоупотреблениях.

3.18.2 Регистратор обязан создать и поддерживать в рабочем состоянии специальный канал связи для борьбы со злоупотреблениями, включая круглосуточно и ежедневно проверяемые выделенный адрес электронной почты и номер телефона для сообщений о незаконной деятельности от правоохранительных органов, организаций по защите прав потребителей, государственных или других подобных органов, назначаемых правительствами страны или региона, в юрисдикции которых учрежден Регистратор или расположено его представительство. Обоснованные сообщения о незаконной деятельности, поданные через эти каналы связи, должны быть рассмотрены в течение 24 часов лицом, уполномоченным Регистратором на принятие необходимых и надлежащих мер в связи с такими сообщениями. При реагировании на все подобные сообщения Регистратор не обязан предпринимать какие бы то ни было действия, вступающие в противоречие с действующим законодательством.

3.18.3 Регистратор обязан публиковать на своем сайте описание своих процедур принятия, обработки и отслеживания сообщений о злоупотреблениях. Регистратор обязан документально фиксировать получение всех таких сообщений и принятые в связи с ними меры. Регистратор обязан хранить записи, связанные с такими сообщениями, в течение кратчайшего из двух следующих сроков: два (2) года или максимальный срок, предусмотренный действующим законодательством, и в течение этого срока предоставлять эти записи ICANN после заблаговременного извещения.

3.19 Дополнительные технические спецификации по реализации IPV6, DNSSEC и IDN. Регистратор обязан соблюдать спецификацию RAA о дополнительных требованиях к регистраторам, которая прилагается к настоящему документу.

3.20 Уведомление о банкротстве, обвинительном приговоре и нарушениях системы безопасности. Регистратор обязан в течение семи (7) дней уведомлять ICANN (i) о начале какого-либо из разбирательств, описанных в Разделе 5.5.8; (ii) о каком-либо из обстоятельств, описанных в Разделе 5.5.2 или Разделе 5.5.3; (iii) о несанкционированном доступе к информации об учетной записи владельца домена или регистрационным данным или об их разглашении. Извещение, обязательное

согласно подразделу (3), должно содержать подробное описание типа несанкционированного доступа, обстоятельств этого доступа, количества пострадавших владельцев регистрации и всех мер, принятых Регистратором в этой связи.

**3.21 Обязательства регистраторов, аффилированных с операторами регистратур.** Если Регистратор аффилирован с каким-либо оператором регистратуры или поставщиком услуг оператора регистратуры (аффилированные отношения) в течение срока действия настоящего Соглашения, Регистратор обязан соблюдать все периодически разрабатываемые спецификации и политики ICANN в отношении таких аффилированных отношений и сообщать ICANN в течение тридцати (30) дней о случаях возникновения аффилированных отношений (например, о проведении слияния, поглощения или другой операции или о заключении какого-либо соглашения, в результате которого возникают такие аффилированные отношения).

**3.22 Сотрудничество с резервными провайдерами услуг регистратур.** Если ICANN передаст функции поддержки работы регистратуры gTLD, к которому относятся спонсируемые Регистратором зарегистрированные имена, резервному поставщику услуг оператора регистратуры, Регистратор обязан сотрудничать с таким резервным провайдером услуг регистратур во всех разумных аспектах, в том числе заключить с таким поставщиком соглашение между регистратурой и регистратором в поддержку передачи функций оператора регистратуры, а также передать все данные владельцев зарегистрированных имен, запрашиваемые в разумных пределах резервным провайдером услуг регистратур с целью обеспечения успешной передачи регистратуры данного gTLD.

#### **4. ПОРЯДОК ВВЕДЕНИЯ ИЛИ ПЕРЕСМОТРА СПЕЦИФИКАЦИЙ И ПОЛИТИК.**

**4.1 Соблюдение принципов Согласованной политики и Временной политики.** В течение срока действия настоящего соглашения Регистратор обязан соблюдать и применять все существующие согласованные политики и временные политики, которые были опубликованы на дату вступления в силу настоящего соглашения на сайте <https://www.icann.org/consensus-policies> и которые могут быть впоследствии разработаны и приняты согласно Уставу ICANN, при условии, что такие будущие согласованные политики и временные политики приняты в соответствии с действующими процедурами и имеют отношение к предмету, а также с учетом ограничений, указанных в спецификации согласованных и временных политик, прилагаемой к настоящему соглашению.

#### **5. СРОК ДЕЙСТВИЯ, РАСТОРЖЕНИЕ И УРЕГУЛИРОВАНИЕ СПОРОВ.**

**5.1 Срок действия соглашения.** Настоящее соглашение становится действительным с даты вступления в силу и остается действительным весь первоначальный срок действия до даты окончания срока действия, если не будет расторгнуто ранее.

**5.2 Продление срока действия.** Срок действия настоящего Соглашения и аккредитации Регистратора будут продлеваться на последовательные пятилетние периоды по истечении первоначального срока действия и по истечении каждого очередного пятилетнего срока действия согласно условиям и положениям настоящего Соглашения, за исключением следующих случаев:

- 5.2.1 на момент такого возобновления Регистратор больше не соответствует действующим критериям аккредитации регистраторов ICANN;
- 5.2.2 Регистратор не выполняет свои обязательства по настоящему Соглашению на момент завершения первоначального срока действия или на момент завершения любого из последующих пятилетних периодов;
- 5.2.3 Регистратор получил уведомление от ICANN о трех (3) или более существенных нарушениях настоящего соглашения в течение двух (2) лет, предшествующих дате истечения первоначального срока действия или дате истечения любого из последующих пятилетних периодов;
- 5.2.4 настоящее соглашение было расторгнуто до даты истечения первоначального срока действия или даты истечения любого из последующих пятилетних периодов.

В том случае, если Регистратор намерен продлить настоящее соглашение в соответствии с данным разделом 5.2, Регистратор обязан направить ICANN письменное уведомление об этом не ранее чем за девяносто (90) дней и не позднее чем за шестьдесят (60) дней до даты истечения первоначального срока действия и каждого из последующих пятилетних периодов. Предоставление такого уведомления не является условием продления согласно настоящему Соглашению. Согласно своей обычной практике (с учетом возможных изменений, вносимых ICANN), ICANN направляет Регистратору уведомление о дате окончания первоначального срока действия и дате окончания любого последующего периода.

**5.3 Право замены соглашения на обновленный вариант.** В том случае, если в период действия настоящего соглашения ICANN примет пересмотренную форму соглашения об аккредитации регистраторов (обновленное CAP), Регистратор (при условии, что он не получал (i) уведомления о нарушении, которое он не исправил, или (ii) уведомления о расторжении или приостановке действия настоящего соглашения согласно настоящему разделу 5) может по своему усмотрению заключить обновленное CAP, письменно уведомив об этом ICANN. В случае такого решения Регистратор и ICANN заключают при первой возможности обновленное RAA на срок, указанный в обновленном RAA, а настоящее соглашение будет считаться расторгнутым.

**5.4 Расторжение соглашения Регистратором.** Регистратор может расторгнуть настоящее соглашение до истечения срока его действия, направив ICANN письменное уведомление за тридцать дней. В случае такого расторжения

соглашения со стороны Регистратора средства, уплаченные Регистратором ICANN в рамках настоящего Соглашения, не подлежат возврату или возмещению.

5.5 Расторжение соглашения ICANN. Настоящее соглашение может быть расторгнуто ICANN до окончания срока действия по следующим причинам:

5.5.1 Существенные искажения, неточности и недостоверные сведения в заявке Регистратора на получение или продление аккредитации или в каких-либо материалах, прилагаемых к заявке.

5.5.2 Регистраторы:

5.5.2.1 был признан судом компетентной юрисдикции виновным в уголовном преступлении или другом серьезном правонарушении, связанном с финансовой деятельностью, либо же по решению суда компетентной юрисдикции совершил одно из следующих деяний:

5.5.2.1.1 мошенничество;

5.5.2.1.2 нарушение fiduciaryных обязанностей;

5.5.2.1.3 умышленная (или допущенная в результате преступной халатности) незаконная деятельность при регистрации или использовании доменных имен или при предоставлении каким-либо владельцем зарегистрированного имени Регистратору недостоверных сведений;

5.5.2.1.4 несоблюдение условий распоряжения суда компетентной юрисдикции, касающегося использования доменных имен, спонсируемых Регистратором;

или признан по решению суда виновным в правонарушении, которое ICANN обоснованно считает эквивалентом любого из перечисленных выше правонарушений; или

5.5.2.2 подвергался дисциплинарным взысканиям со стороны органов власти соответствующей юрисдикции за правонарушения, связанные с бесчестным поведением или нецелевым использованием чужих средств;

5.5.2.3 является субъектом окончательного постановления арбитражного суда соответствующей юрисдикции, согласно которому Регистратор прямо или опосредованно через аффилированное лицо совершил конкретное нарушение действующего национального законодательства или государственных норм и правил, касающихся киберсквотинга или аналогичных правонарушений;

5.5.2.4 признан ICANN на основе рассмотрения решений арбитражного суда виновным прямо или косвенно посредством аффилиированного лица в участии в серии деяний, носившей характер незаконной перепродажи или использования доменных имен, идентичных или похожих до степени смешения на товарные знаки или знаки обслуживания третьих лиц, на которые у владельца зарегистрированного имени нет законных прав, при этом данные товарные знаки были зарегистрированы и использовались незаконно.

5.5.3 Должностным лицом Регистратора является лицо, о котором заведомо известно, что оно было признано виновным в совершении правонарушения, связанного с финансовой деятельностью, или любого тяжкого преступления, или лицо, признанное компетентным судом виновным в совершении мошенничества или нарушения фидуциарных обязанностей, или лицо, в отношении которого вынесено решение суда о правонарушении, которое ICANN обоснованно считает эквивалентным любому из вышеупомянутых, и отношения с данным должностным лицом не расторгнуты в течение тридцати (30) дней с момента, когда Регистратор узнал о вышеупомянутых фактах; или один из членов правления или аналогичного руководящего органа Регистратора признан виновным в совершении правонарушения, связанного с финансовой деятельностью, или любого тяжкого преступления, признан компетентным судом виновным в совершении мошенничества или нарушении фидуциарных обязанностей или в отношении него вынесено решение суда о правонарушении, которое ICANN обоснованно считает эквивалентным любому из вышеупомянутых, и отношения с данным должностным лицом не расторгнуты в течение тридцати (30) дней с момента, когда Регистратор узнал о вышеупомянутых фактах.

5.5.4 Регистратор не устраняет любые нарушения настоящего Соглашения в течение двадцати одного (21) дня после получения от ICANN уведомления о нарушении.

5.5.5 Регистратор не подчиняется требованиям о реальном исполнении положений Разделов 5.7 или 7.1.

5.5.6 Регистратор существенно и основательно нарушает свои обязательства по настоящему соглашению три (3) раза в течение двенадцати (12) месяцев.

5.5.7 Регистратор продолжает совершать действия, которые ICANN обоснованно признала угрожающими стабильности или операционной целостности интернета, через три (3) дня после уведомления о таком решении.

5.5.8 (i) Регистратор передал свое имущество кредиторам или совершил иное подобное действие, (ii) на имущество Регистратора, в том числе находящееся у третьих лиц, был наложен арест или была применена

аналогичная мера, представляющая собой материальную угрозу возможности Регистратора предоставлять услуги регистратора для gTLD и не устраненная в течение шестидесяти (60) дней с момента применения, (iii) попечитель, приемник, ликвидатор или подобное лицо было назначено на место Регистратора или осуществляет контроль над любой частью собственности Регистратора, (iv) на любое имущество Регистратора было наложено взыскание, (v) Регистратором или против него было возбуждено разбирательство в рамках законодательства о банкротстве, несостоятельности, реорганизации или иного законодательства, связанного с судебной защитой должников, которое не было прекращено в течение тридцати (30) дней с момента его начала, или (vi) Регистратор заявил о банкротстве согласно Кодексу о банкротстве США, Раздел 11, пункт 101 Свода законов США и далее, или аналогичным законам других стран или заявил о своей ликвидации, роспуске или ином прекращении деятельности.

5.6 Процедуры расторжения. Настоящее соглашение может быть расторгнуто в случаях, описанных в подразделах 5.5.1 — 5.5.6 выше только по истечении пятнадцати (15) дней после письменного уведомления Регистратора (в случае, описанном в подразделе 5.5.4, — после того, как Регистратор не исправит нарушение), при этом в течение указанного срока Регистратору предоставляется возможность начать арбитражное разбирательство в соответствии с подразделом 5.8 для определения правомерности такого расторжения настоящего соглашения. В случае возникновения обстоятельств, описанных в подразделах 5.5.7 и 5.5.8, действие настоящего Соглашения может быть прекращено немедленно после уведомления Регистратора.

#### 5.7 Приостановка полномочий.

5.7.1 При возникновении какого-либо из обстоятельств, описанных в Разделе 5.5, ICANN имеет право по своему собственному усмотрению после вручения уведомления согласно подразделу 5.7.2 приостановить возможность Регистратора создавать или спонсировать новые зарегистрированные имена или инициировать операции приема зарегистрированных имен в любых или во всех gTLD на срок до двенадцати (12) месяцев после введения в действие такой приостановки. Приостановка полномочий Регистратора не лишает ICANN права направить уведомление о досрочном расторжении в соответствии с требованиями к уведомлениям, изложенным в Разделе 5.6.

5.7.2 Любая приостановка полномочий согласно подразделу 5.7.1 вступает в силу через пятнадцать (15) дней после письменного уведомления Регистратора, что дает Регистратору возможность за этот срок начать арбитражное разбирательство согласно подразделу 5.8 для определения правомерности такой приостановки согласно настоящему Соглашению.

5.7.3 В случае приостановки полномочий Регистратор уведомляет пользователей, размещая заметное объявление на своем веб-сайте, о том, что

он не может создавать или спонсировать новые регистрации доменных имен gTLD или инициировать операции приема зарегистрированных имен. В объявлении Регистратора должна быть ссылка на полученное от ICANN уведомление о приостановке полномочий.

5.7.4 Если действия Регистратора по обоснованному мнению ICANN угрожают стабильности или операционной целостности интернета и после уведомления об этом Регистратор не принимает незамедлительно мер по исправлению ситуации, ICANN имеет право приостановить действие настоящего Соглашения на пять (5) рабочих дней до заявления ICANN о расширенном исполнении отдельных положений или применении судебного запрета согласно подразделу 7.1. Приостановка действия настоящего соглашения согласно этому подразделу позволяет ICANN по своему полному усмотрению лишить Регистратора права (i) предоставлять регистрационные услуги для gTLD, делегированных ICANN, в день получения такого уведомления Регистратором или начиная со следующего дня, и (ii) создавать или спонсировать новые зарегистрированные имена или инициировать операции приема зарегистрированных имен для любых gTLD. Регистратор также обязан опубликовать заявление, предусмотренное подразделом 5.7.3.

5.8 Разрешение споров в рамках настоящего соглашения. С учетом ограничений, изложенных в разделе 6 и разделе 7.4, споры, возникающие в ходе исполнения или в связи с настоящим соглашением, в том числе (1) споры, вызванные отказом ICANN в продлении аккредитации Регистратора и (2) требования о реальном выполнении отдельных положений, будут рассматриваться в суде компетентной юрисдикции или, по решению любой из сторон, в арбитражном суде согласно положениям настоящего подраздела 5.8 в соответствии с правилами международного арбитража Американской арбитражной ассоциации (AAA). Заседания должны проводиться на английском языке в округе Лос-Анджелес, штат Калифорния, США. За исключением случаев, оговоренных в Разделе 7.4.5, один (1) арбитр назначается по согласию сторон из списка арбитров AAA, или, если стороны не приходят к единому мнению по поводу арбитра в течение пятнадцати (15) дней после получения от AAA запроса о назначении сторонами арбитра, AAA выбирает и назначает арбитра самостоятельно, учитывая осведомленность арбитра о DNS. Стороны поровну несут все издержки, связанные с арбитражным разбирательством, с учетом права арбитра перераспределить издержки решением арбитражного суда согласно правилам AAA. Каждая из сторон самостоятельно уплачивает гонорар своему адвокату, нанятому в связи с арбитражным разбирательством, и арбитр не имеет права перераспределить выплату гонорара адвокатам в зависимости от решения арбитражного суда. Арбитр вынесет решение в течение девяноста (90) дней по завершении арбитражного слушания. Если Регистратор инициирует арбитражное разбирательство для оспаривания правомочности расторжения настоящего соглашения по инициативе ICANN согласно разделу 5.5 или приостановки полномочий Регистратора по инициативе ICANN согласно разделу 5.7.1, Регистратор имеет право одновременно ходатайствовать в арбитражную комиссию об отсрочке расторжения или приостановки до момента вынесения арбитражного решения. Арбитражная

комиссия выносит решение об отсрочке: (i) если Регистратор продемонстрирует, что продолжение его деятельности не причинит ущерба потребителям или общественным интересам, или (ii) после назначения арбитражной комиссией квалифицированной третьей стороной для управления деятельностью Регистратора до момента вынесения арбитражного решения. Во исполнение вышеприведенного подпункта (ii) настоящим арбитражная комиссия наделяется всеми необходимыми полномочиями для назначения квалифицированной третьей стороны для управления деятельностью Регистратора по просьбе Регистратора и если комиссия находит это целесообразным. При выборе стороннего управляющего арбитражная комиссия учитывает все явно выраженные предпочтения Регистратора, однако не обязана им следовать. Любое распоряжение суда, удовлетворяющее ходатайство об отсрочке, должно быть оформлено в течение четырнадцати (14) дней после подачи арбитражного иска. Если распоряжение суда, удовлетворяющее ходатайство об отсрочке, не оформлено в течение четырнадцати (14) дней, ICANN имеет право продолжить процедуру расторжения настоящего соглашения согласно Разделу 5.5 или приостановки полномочий Регистратора согласно Разделу 5.7.1. Если Регистратор инициирует арбитражное разбирательство для оспаривания решения независимой контрольной комиссии согласно подразделу 4.3.3, подкрепляющего решение Правления ICANN о том, что какая-либо спецификация или политика были приняты единогласно, Регистратор имеет право одновременно подать в арбитражную комиссию ходатайство об отмене обязательства выполнять такую политику до момента вынесения арбитражного решения, и удовлетворение такого ходатайства будет означать отсрочку выполнения требования до момента вынесения решения или до тех пор, пока арбитражная комиссия не удовлетворит ходатайство ICANN об отмене отсрочки. Все судебные разбирательства по настоящему Соглашению с участием ICANN (независимо от того, было ли принято решение об арбитражном разбирательстве, или для обеспечения исполнения решения арбитража), судопроизводство и слушания проводятся в суде, расположенному в городе Лос-Анджелес, штат Калифорния, США; однако стороны имеют право привести решение в исполнение в любом суде соответствующей юрисдикции. В целях содействия арбитражу и (или) сохранения прав сторон во время нахождения дела на рассмотрении стороны имеют право подать ходатайство о временном или постоянном судебном запрете в арбитражную комиссию или суд, расположенные в городе Лос-Анджелес, штат Калифорния, США, что не будет считаться отказом от права на осуществление арбитражного разбирательства по настоящему Соглашению.

**5.9 Ограничение финансовых санкций за нарушение настоящего Соглашения.** Совокупная денежная ответственность ICANN за нарушение условий настоящего соглашения не должна превышать сумму, равную аккредитационному сбору, уплаченному ICANN Регистратором в течение предыдущего двенадцатимесячного периода в соответствии с подразделом 3.9 настоящего соглашения. Денежная ответственность Регистратора перед ICANN за нарушение настоящего Соглашения не должна превышать сумму аккредитационного сбора, которую Регистратор должен уплатить ICANN согласно настоящему Соглашению, за исключением случая возникновения добросовестного разногласия в отношении толкования настоящего

Соглашения, разумной оплаты прямых затрат ICANN на оплату гонорара юристов, работы персонала и прочих затрат, связанных с законными усилиями, направленными на обеспечение соблюдения Регистратором настоящего Соглашения, а также затрат, понесенных ICANN в результате реагирования или устранения отрицательных последствий таких действий для владельцев зарегистрированных имен и сообщества интернета. В случае неоднократного намеренного существенного нарушения настоящего Соглашения Регистратор несет ответственность в виде санкций в размере, до пяти (5) раз превышающем затраты ICANN на обеспечение соблюдения обязательств, однако помимо этого ни одна из сторон ни в коем случае не несет ответственности за прямой, косвенный, случайный или побочный, а также проистекающий из штрафов и санкций ущерб в результате какого бы то ни было нарушения настоящего Соглашения.

## **6. ПОПРАВКИ И ОТКАЗ ОТ ПРАВ.**

6.1 Если Правление ICANN определит, что желательно внести поправки (каждая из которых в отдельности называется особой поправкой) к настоящему Соглашению (в том числе к спецификациям, упомянутым в настоящем документе, если такими спецификациями явным образом не разрешаются поправки) и всем прочим соглашениям между ICANN и соответствующими регистраторами (соглашения с соответствующими регистраторами), ICANN может принять особую поправку в соответствии с требованиями и процедурами, определенными в настоящем Разделе 6, при условии, что особая поправка не является ограниченной поправкой.

6.2 До представления особой поправки на утверждение Регистратору ICANN обязуется предварительно добросовестно проконсультироваться с рабочей группой в отношении формы и содержания особой поправки. Продолжительность таких консультаций определяется ICANN в разумных пределах в зависимости от содержания Особой поправки. После проведения консультаций ICANN может предложить принять особую поправку путем ее публикации на своем сайте не менее чем за 30 (тридцать) календарных дней (срок публикации) с уведомлением о данной предлагаемой поправке соответствующих регистраторов согласно Разделу 7.6. ICANN рассмотрит комментарии общественности, полученные в отношении особой поправки за срок публикации (включая комментарии, представленные соответствующими регистраторами).

6.3 Если в течение ста восьмидесяти (180) календарных дней с момента истечения срока публикации (срок утверждения) Правление ICANN одобрит особую поправку (которая может отличаться по форме от представленной на общественное обсуждение, однако должна относиться к тому же вопросу, что и особая поправка, опубликованная для общественного обсуждения, с изменениями, отражающими или учитывающими предложения рабочей группы и комментарии общественности), ICANN обязана известить о такой особой поправке и представить ее на утверждение соответствующим регистраторам. Если в течение шестидесяти (60) календарных дней после направления корпорацией ICANN такого уведомления соответствующим регистраторам, будет получено одобрение регистраторов на такую особую поправку,

этая особая поправка будет считаться утвержденной (утвержденная поправка) соответствующими регистраторами и вступит в силу в настоящем соглашении на шестидесятый (60) календарный день с момента уведомления Регистратора корпорацией ICANN об одобрении этой утвержденной поправки (дата вступления поправки в силу). В том случае, если не будет получено одобрение регистраторов на особую поправку, особая поправка будет считаться не утвержденной соответствующими регистраторами (отклоненная поправка). Отклоненная поправка не влияет на условия и положения настоящего Соглашения, за исключением изложенных ниже случаев.

6.4 Если Правление ICANN приходит к обоснованному выводу, что содержание отклоненной поправки относится к категориям тем, изложенных в Разделе 1.2 спецификации согласованных и временных политик, Правление ICANN может принять решение (дата принятия такого решения в дальнейшем именуется «дата принятия решения») запросить у Организации поддержки доменов общего пользования (GNSO) отчет о проблеме (согласно определению, которое дается этому термину в Уставе ICANN) в связи с предметом этой отклоненной поправки. Процесс разработки политики, который проводит GNSO в ответ на запрос такого отчета о неразрешенных проблемах, в дальнейшем именуется в настоящем документе «PDP». Если в результате PDP будет опубликован итоговый отчет, поддержанный суперквалифицированным большинством GNSO (согласно определению в Уставе ICANN), который либо (i) рекомендует принять отклоненную поправку в качестве согласованной политики, либо (ii) возражает против принятия отклоненной поправки в качестве согласованной политики, и, в вышеуказанном случае (i) Правление принимает такую согласованную политику, Регистратор обязан выполнять свои обязательства согласно Разделу 4 настоящего Соглашения. В обоих случаях ICANN откажется от отклоненной поправки, и она не будет влиять на условия и положения настоящего Соглашения. Несмотря на вышеприведенные положения настоящего Раздела 6.4, Правление ICANN не обязано инициировать PDP в связи с отклоненной поправкой, если в любое время за двенадцать (12) месяцев до передачи этой отклоненной поправки регистраторам на одобрение согласно Разделу 6.3 предмет этой отклоненной поправки был предметом завершенного или каким-либо иным образом приостановленного или прекращенного PDP, который не привел к рекомендации, принятой суперквалифицированным большинством GNSO.

6.5 Если (i) предмет отклоненной поправки не относится к категориям тем, изложенных в Разделе 1.2 спецификации согласованных и временных политик, (ii) в любое время за двенадцать (12) месяцев до передачи этой отклоненной поправки регистраторам на одобрение согласно Разделу 6.3 предмет этой отклоненной поправки был предметом завершенного или каким-либо иным образом приостановленного или прекращенного PDP, который не привел к рекомендации, принятой суперквалифицированным большинством GNSO, или (iii) PDP не привел к публикации итогового отчета, поддержанного суперквалифицированным большинством GNSO, в котором либо (a) рекомендуется принять отклоненную поправку как согласованную политику, либо (b) содержится возражение против принятия отклоненной поправки в качестве согласованной политики (или этот PDP

был каким-либо иным образом приостановлен или прекращен по любой причине), тогда в любом случае такая отклоненная поправка все равно может быть принята и вступить в силу описанным ниже образом. Для утверждения отклоненной поправки должны быть выполнены следующие требования:

6.5.1 предмет отклоненной поправки должен не выходить за рамки миссии ICANN и согласовываться со взвешенным подходом к реализации основных ценностей корпорации (согласно определению в Уставе ICANN);

6.5.2 для принятия Отклоненной поправки должна быть Существенная уважительная причина, отвечающая общественным интересам, эта поправка должна быть полезна общественности, с учетом конфликта общественных и частных интересов, на которые может повлиять Отклоненная поправка, и она должна точно соответствовать такой Существенной уважительной причине, отвечающей общественным интересам;

6.5.3 в той степени, в которой отклоненная поправка требует выполнения действий или отказа от них, требует значительных затрат со стороны соответствующих регистраторов и (или) существенно сокращает открытый доступ к службам доменных имен, отклоненная поправка должна быть наименее ограничивающим способом действий в соответствии с существенной уважительной причиной, отвечающей общественным интересам.

6.5.4 Правление ICANN должно вынести отклоненную поправку вместе с письменным объяснением причин своего решения о том, что отклоненная поправка отвечает требованиям, изложенным в вышеупомянутых подразделах (i) — (iii), на общественное обсуждение на срок не менее 30 (тридцати) календарных дней; и

6.5.5 по окончании периода общественного обсуждения Правление ICANN обязано (i) провести консультации (или дать указание руководству ICANN провести консультации) с рабочей группой, экспертами по данному вопросу, членами GNSO, соответствующими консультативными комиссиями и другими заинтересованными сторонами по поводу такой отклоненной поправки в течение не менее шестидесяти (60) календарных дней; и (ii) по результатам консультаций повторно утвердить отклоненную поправку (которая по форме может отличаться от варианта, поданного регистратором на одобрение, но должна касаться предмета отклоненной поправки с изменениями, отражающими и учитывающими вклад рабочей группы и комментарии общественности) не менее чем двумя третями голосов членов Правления ICANN, имеющих право голоса в этом вопросе, с учетом любой политики ICANN, влияющей на это право, в том числе политики ICANN в области предотвращения конфликта интересов (поправка Правления).

Такая поправка Правления, согласно Разделу 6.6, будет считаться утвержденной поправкой и вступит в силу в настоящем соглашении через шестьдесят (60) календарных дней после уведомления Регистратора корпорацией ICANN об утверждении такой поправки Правления (и эта дата будет считаться датой вступления поправки в силу согласно настоящему Соглашению). Несмотря на вышеизложенное, поправка Правления не может изменять размер сборов, которые ICANN взимает с регистраторов в рамках настоящего Соглашения, или изменять настоящий Раздел 6.

6.6 Независимо от положений Раздела 6.5, поправка Правления не будет считаться утвержденной поправкой, если в течение тридцати (30) календарных дней после утверждения поправки Правления Правлением ICANN рабочая группа от лица соответствующих регистраторов направит в Правление ICANN альтернативный вариант поправки Правления (альтернативная поправка), которая должна отвечать следующим требованиям:

6.6.1 содержит точную формулировку, предложенную Рабочей группой для изменения настоящего Соглашения, вместо поправки Правления.

6.6.2 соответствует Существенной уважительной причине, отвечающей общественным интересам, указанной Правлением ICANN как обоснование необходимости Поправки Правления; и

6.6.3 по сравнению с Поправкой Правления: (а) должна быть точнее сформулирована для более полного соответствия такой существенной уважительной причине, отвечающей общественным интересам, и (б) в той степени, в которой альтернативная поправка требует выполнения действий или отказа от них, требует значительных затрат со стороны соответствующих регистраторов или существенно сокращает доступ к службам доменных имен, должна быть менее ограничивающим способом действий в соответствии с существенной уважительной причиной, отвечающей общественным интересам.

Любая предлагаемая поправка, которая не отвечает требованиям подпунктов 6.6.1—6.6.3 в непосредственно предшествующем предложении, не рассматривается в качестве альтернативной поправки согласно настоящему соглашению и, следовательно, не заменяет и не приостанавливает вступление в силу поправки Правления. Если после направления альтернативной поправки в Правление ICANN будет получено одобрение регистраторов на альтернативную поправку, такая поправка заменяет поправку Правления и считается утвержденной поправкой согласно настоящему Соглашению (и вступает в силу в настоящем соглашении через шестьдесят (60) календарных дней после уведомления Регистратора корпорацией ICANN об утверждении такой альтернативной поправки, и эта дата будет считаться датой вступления поправки в силу согласно настоящему Соглашению), если в течение шестидесяти (60) календарных дней после уведомления Правления ICANN рабочей группой об одобрении регистраторами такой альтернативной поправки (в

течение этого периода ICANN совместно с рабочей группой займется изучением альтернативной поправки) Правление ICANN не отклонит альтернативную поправку не менее чем двумя третями голосов членов Правления ICANN, имеющих право голоса в таких вопросах, с учетом любой политики ICANN, влияющей на это право, в том числе политики ICANN в области предотвращения конфликта интересов. Если (A) одобрение регистраторов на альтернативную поправку не будет получено в течение тридцати (30) дней после направления такой альтернативной поправки соответствующим регистраторам (рабочая группа обязана уведомить ICANN о дате такого направления), или (B) Правление ICANN отклонит альтернативную поправку двумя третями голосов, как указано выше, поправка Правления (а не альтернативная поправка) вступит в силу в настоящем соглашении через шестьдесят (60) календарных дней с момента уведомления Регистратора корпорацией ICANN (и эта дата будет считаться датой вступления поправки в силу согласно настоящему Соглашению). Если Правление ICANN отклонит альтернативную поправку, Правление должно опубликовать письменное обоснование с изложением результатов анализа Правлением критериев, приведенных в Разделах 6.6.1—6.6.3. Право Правления ICANN отклонять альтернативную поправку согласно настоящему Соглашению не отменяет обязанность Правления следить за соответствием любой поправки Правления критериям, изложенным в Разделах 6.5.1—6.5.5.

6.7 В том случае, если, по мнению Регистратора, утвержденная поправка не отвечает существенным требованиям, изложенным в настоящем Разделе 6, или была принята с нарушением процессуальных норм настоящего Раздела 6, Регистратор имеет право оспаривать принятие такой особой поправки согласно положениям о разрешении споров, изложенным в Разделе 5.8, за исключением того, что такое арбитражное разбирательство будет проводиться арбитражной комиссией в составе трех человек. Все претензии такого рода должны подаваться в течение шестидесяти (60) календарных дней после уведомления Регистратора корпорацией ICANN об утвержденной поправке, и ICANN имеет право объединить все претензии, выдвинутые регистраторами (включая Регистратора) в одно разбирательство. Утвержденная поправка не изменяет настоящее Соглашение до окончания процедуры разрешения спора.

6.8 Регистратор имеет право подать в ICANN письменную просьбу об освобождении от соблюдения утвержденной поправки (каждая такая просьба, поданная Регистратором согласно настоящему Соглашению, в дальнейшем — просьба об освобождении) в течение тридцати (30) календарных дней после того, как ICANN уведомила Регистратора об этой утвержденной поправке.

6.8.1 В Просьбе об освобождении должно быть изложено ее основание и представлены подробные доводы в поддержку освобождения от соблюдения утвержденной поправки. Просьба об освобождении также может содержать подробное описание и поддержку альтернатив или вариантов утвержденной поправки, предлагаемых данным Регистратором.

6.8.2 Просьба об освобождении может быть одобрена только при наличии ясных и убедительных доводов со стороны Регистратора, доказывающих, что утвержденная поправка противоречит действующему законодательству или окажет существенное отрицательное влияние на долгосрочное финансовое состояние или результаты деятельности Регистратора. Просьба об освобождении не будет одобрена, если ICANN определит, по своему разумному усмотрению, что одобрение такой Просьбы об освобождении принесет существенный вред владельцам доменов или приведет к лишению владельцев доменов прямой выгоды.

6.8.3 В течение 90 (девяноста) календарных дней с момента получения корпорацией ICANN Просьбы об освобождении, ICANN обязуется либо одобрить (одобрение может быть связано с условиями или содержать альтернативы или варианты Утвержденной поправки), либо отклонить Просьбу об освобождении в письменной форме, и в течение этого срока Утвержденная поправка не изменяет настоящее Соглашение.

6.8.4 Если ICANN одобрят Просьбу об освобождении, Утвержденная поправка не изменит настоящее Соглашение, при этом все условия, альтернативы или варианты Утвержденной поправки, которые потребует внести ICANN, вступят в силу и соответствующим образом изменят настоящее Соглашение, начиная с Даты вступления поправки в силу. Если ICANN отклонит просьбу об освобождении, утвержденная поправка считается вносящей изменения в настоящее соглашение с даты вступления поправки в силу (или, по прошествии этой даты, утвержденная поправка считается вступившей в силу немедленно с даты отказа), с тем условием, что Регистратор будет иметь право в течение 30 (тридцати) календарных дней с даты получения решения ICANN об отказе в удовлетворении запроса об освобождении от поправки обжаловать решение ICANN в соответствии с процедурой урегулирования споров, изложенной в Разделе 5.8.

6.8.5 Утвержденная поправка не изменяет настоящее Соглашение до окончания процедуры разрешения спора. Во избежание сомнений, только просьбы об освобождении от поправки, представленные Регистратором и одобренные ICANN в соответствии с настоящим Разделом 6 либо на основании решения арбитражного органа в соответствии с Разделом 5.8, могут освобождать Регистратора от какой-либо утвержденной поправки, а удовлетворение корпорацией ICANN или арбитражным органом просьбы об освобождении какого-либо другого соответствующего регистратора не будет иметь никаких последствий в свете настоящего Соглашения или освобождать данного Регистратора от каких-либо утвержденных поправок.

6.9 Помимо случаев, оговоренных в подразделе 5.3 Раздела 4, настоящем Разделе 6, Разделе 7.4, а также иным образом предусмотренных настоящим Соглашением и прилагаемыми к нему спецификациями, все прочие поправки, дополнения или изменения настоящего Соглашения или какого-либо из его положений являются

действительными, только если они закреплены в письменной форме обеими сторонами, при этом никакие положения настоящего Раздела 6 или Раздела 7.4 не препятствуют принятию ICANN и Регистратором двусторонних поправок и изменений к настоящему Соглашению на основе переговоров исключительно между двумя сторонами. Никакое разрешение на отступление от требования любого положения настоящего Соглашения не считается юридически обязывающим, если оно не засвидетельствовано соответствующим подписанным стороной документом о таком разрешении. Никакое разрешение на отступление от требования любого положения настоящего Соглашения или неисполнение каких-либо положений настоящего Соглашения не считаются разрешением на отступление от требования или освобождением от выполнения всех остальных положений настоящего Соглашения, также ни одно из таких разрешений на отступление от требования не является бессрочным разрешением, если явным образом не оговорено иное. Во избежание сомнений, ничто из изложенного в настоящем Разделе 6 или в Разделе 7.4 не может считаться ограничением обязательства Регистратора в части выполнения положений Раздела 4.

6.10 Несмотря на любые противоположные положения в настоящем Разделе 6, (а) если Регистратор предоставит ICANN достаточно убедительные доказательства того, что утвержденные поправки могут существенно увеличить стоимость услуг регистратора, ICANN предоставит отсрочку длительностью до ста восьмидесяти (180) календарных дней, прежде чем утвержденные поправки вступят в силу применительно к данному Регистратору, (б) утвержденные поправки, принятые в соответствии с Разделом 6, не вступят в силу применительно к данному Регистратору, если Регистратор направит ICANN безотзывное уведомление о расторжении соглашения в соответствии с Разделом 5.4.

## **7. ПРОЧИЕ ПОЛОЖЕНИЯ.**

7.1 Реальное исполнение. В течение срока действия настоящего Соглашения любая из сторон может прибегать к механизмам обеспечения исполнения какого-либо положения настоящего Соглашения по отдельности, как это предусмотрено Разделом 5.8, при условии, что сторона, прибегающая к таким механизмам, не нарушает существенным образом своих обязательств.

7.2 Обработка корпорацией ICANN данных, предоставленных Регистратором. Прежде чем запрашивать у Регистратора какие-либо персональные данные, ICANN должна сообщить Регистратору в письменной форме о предполагаемых целях и условиях использования таких персональных данных. ICANN может периодически направлять Регистратору обновленный вариант спецификации таких целей и условий использования, при этом такая спецификация вступает в силу не ранее чем через тридцать (30) дней после ее получения Регистратором. ICANN не имеет права использовать персональные данные, предоставленные Регистратором, в целях или на условиях, не соответствующих редакции спецификации, которая была действительна на момент предоставления персональных данных. ICANN обязана

предпринимать разумные меры для предотвращения использования персональных данных третьими сторонами в целях, не отвечающих указанному использованию.

### **7.3 Переуступка прав, изменение формы собственности или управления.**

7.3.1 За исключением условий, изложенных в настоящем разделе 7.3.1, ни одна из сторон не может переуступить права и обязанности по настоящему соглашению без предварительного письменного разрешения другой стороны, при этом отказ другой стороны должен быть обоснованным. Если ICANN не даст своего явного согласия или отказа на просьбу о переуступке прав и обязанностей по настоящему соглашению (просьба о переуступке) в течение тридцати (30) календарных дней с момента получения такой просьбы (или, если ICANN запросила у Регистратора дополнительную информацию в связи с рассмотрением такой просьбы, — шестидесяти (60) календарных дней с момента получения всей запрашиваемой в связи с такой просьбой информации в письменном виде) от Регистратора, будет считаться, что ICANN выразила согласие. Несмотря на вышеизложенное, (i) ICANN может без согласия Регистратора переуступить настоящее соглашение после утверждения Правлением ICANN в связи с реорганизацией, преобразованием или повторной регистрацией ICANN и после явным образом выраженного принятия условий и положений настоящего Соглашения таким правопреемником, (ii) Регистратор может без согласия ICANN переуступить настоящее соглашение дочерней компании со стопроцентным участием Регистратора после явным образом выраженного принятия условий и положений настоящего Соглашения такой дочерней компании, и (iii) будет считаться, что ICANN выражает свое согласие с запросом на переуступку соглашения, если правопреемник, связанный с таким запросом, заключил с ICANN соглашение об аккредитации регистраторов на условиях, изложенных в настоящем соглашении (при условии, что такой правопреемник соблюдает условия и положения такого соглашения об аккредитации регистраторов во всех существенных аспектах), если ICANN не направит Регистратору письменное возражение против такой просьбы о переуступке соглашения в течение десяти (10) календарных дней после получения ICANN уведомления о такой просьбе согласно настоящему Разделу 7.3.1.

7.3.2 Если какое-либо юридическое лицо приобретет контрольный пакет акций Регистратора, его активов или бизнеса, Регистратор обязан направить ICANN письменное уведомление в течение семи (7) дней с момента такого приобретения. В состав такого уведомления должно входить заявление с подтверждением соответствия Регистратора критериям действующей спецификации или политики в отношении аккредитации и выполнения этим Регистратором своих обязательств по настоящему Соглашению. В течение тридцати (30) дней с момента получения такого уведомления корпорация ICANN имеет право запросить у Регистратора дополнительные сведения с целью оценки соблюдения им условий настоящего соглашения; в таком случае Регистратор обязан предоставить запрошенные сведения в течение

пятнадцати (15) дней. Все разногласия в отношении сохранения аккредитации Регистратора, должны урегулироваться в соответствии с Разделом 5.8.

#### 7.4 Процесс переговоров.

7.4.1 Если генеральный директор ICANN (генеральный директор) или председатель группы заинтересованных сторон-регистраторов (председатель) намеревается обсудить внесение в настоящее соглашение каких-либо изменений, генеральный директор или председатель, в зависимости от ситуации, направит письменное уведомление другому лицу, в котором с достаточной степенью подробности будут изложены предлагаемые изменения настоящего Соглашения (уведомление о переговорах). Независимо от вышеизложенного, ни генеральный директор, ни председатель не имеют права (i) предлагать изменения настоящего Соглашения, которые меняли бы какую-либо из действующих на тот момент согласованных политик, (ii) предлагать изменения настоящего Соглашения в соответствии с Разделом 7.4 раньше, чем после 30 июня 2014 года , и (iii) предлагать изменения или направлять уведомление о переговорах чаще, чем один раз в течение любого двенадцатимесячного периода, начиная с 1 июля 2014 года.

7.4.2 При получении уведомления о переговорах от генерального директора или председателя ICANN совместно с рабочей группой добросовестно проведут переговоры о форме и содержании предлагаемых изменений настоящего Соглашения, которые будут рассматриваться в виде предлагаемой поправки к настоящему Соглашению (предлагаемые изменения) в течение не менее девяноста (90) календарных дней (если решение не будет принято раньше) и приложат усилия для достижения взаимоприемлемой договоренности по поводу предлагаемых изменений (период обсуждения).

7.4.3 Если по завершении периода обсуждения будет достигнута договоренность в отношении предлагаемых изменений, ICANN должна опубликовать взаимосогласованные предлагаемые изменения на своем сайте для общественного обсуждения на срок не менее тридцати (30) календарных дней (срок публикации) и уведомить о таких изменениях всех соответствующих регистраторов согласно Разделу 7.6. ICANN и рабочая группа рассмотрят комментарии общественности, представленные по поводу предлагаемых изменений в течение срока публикации (включая комментарии, представленные соответствующими регистраторами). По завершении срока публикации предлагаемые изменения будут направлены на утверждение регистраторам и Правлению ICANN. Если предлагаемые изменения будут утверждены всеми сторонами, они будут считаться поправками, утвержденными соответствующими регистраторами и ICANN, и вступят в силу в качестве поправок к настоящему соглашению через шестьдесят (60) календарных дней после уведомления Регистратора корпорацией ICANN.

7.4.4 Если по завершении Периода обсуждения не будет достигнута договоренность между ICANN и рабочей группой в отношении предлагаемых изменений, генеральный директор или председатель могут направить другому лицу письменное уведомление («уведомление об инициировании процедуры медиации»), требующее, чтобы каждая из сторон попыталась урегулировать разногласия относительно предлагаемых изменений через механизм беспристрастного и конструктивного (безоценочного) разрешения споров с участием медиатора в соответствии с условиями и положениями, изложенными ниже. В случае направления уведомления об инициировании процедуры медиации ICANN и рабочая группа обязаны в течение 15 (пятнадцати) календарных дней с момента уведомления одновременно опубликовать текст своей редакции Предлагаемых изменений, а также документ с выражением позиции в отношении таких изменений на сайте ICANN.

7.4.4.1 Урегулирование будет осуществляться одним медиатором, выбранным сторонами. Если в течение пятнадцати (15) календарных дней с момента получения соответственно генеральным директором или председателем рабочей группы уведомления об инициировании процедуры медиации стороны не смогут согласовать выбор медиатора, стороны должны безотлагательно выбрать взаимоприемлемую организацию-поставщика услуг урегулирования разногласий, которая при первой возможности после ее выбора назначит медиатора, который был бы квалифицированным юристом со знанием договорного права и обладал бы в степени, необходимой для урегулирования конкретного спора, общими знаниями о системе доменных имен. Любой медиатор обязан подтвердить в письменном виде, что он не является и не станет за время урегулирования разногласий сотрудником, партнером, административным должностным лицом, директором или владельцем ценных бумаг ICANN или соответствующего Регистратора. Если назначенный медиатор не может дать такого подтверждения, назначается другой медиатор в соответствии с Разделом 7.4.4.1.

7.4.4.2 Медиатор осуществляет урегулирование разногласий в соответствии с правилами и порядком проведения конструктивного урегулирования, которое он планирует по результатам консультаций со сторонами. Стороны обязуются добросовестно участвовать в обсуждении разногласий и прилагать усилия к тому, чтобы с помощью медиатора добиться дружественного урегулирования спора.

7.4.4.3 Каждая из сторон обязуется оплачивать свои собственные расходы в процессе урегулирования разногласий с участием медиатора. Гонорар и издержки медиатора стороны обязуются оплачивать поровну.

7.4.4.4 Если в период урегулирования разногласий будет достигнута договоренность, ICANN опубликует согласованные сторонами предлагаемые изменения на своем сайте на срок публикации и отправит уведомления всем соответствующим регистраторам в соответствии с Разделом 7.6. ICANN и рабочая группа рассмотрят комментарии общественности, полученные по поводу согласованных предлагаемых изменений в течение срока публикации (в том числе комментарии от соответствующих регистраторов). По завершении срока публикации предлагаемые изменения будут направлены на утверждение регистраторам и Правлению ICANN. Если предлагаемые изменения будут утверждены всеми сторонами, они будут считаться поправками, утвержденными соответствующими регистраторами и ICANN, и вступят в силу в качестве поправок к настоящему соглашению через шестьдесят (60) календарных дней после уведомления Регистратора корпорацией ICANN.

7.4.4.5 Если по какой-либо причине стороны не смогут разрешить спор спустя 90 (девяносто) календарных дней после получения соответственно генеральным директором или председателем уведомления об инициировании процедуры медиации, процесс урегулирования разногласий будет автоматически прекращен (если стороны не продлят его по договоренности). Медиатор должен представить сторонам описание вопросов, которые могут рассматриваться в ходе предстоящего арбитражного процесса, если таковой будет инициирован. На эти вопросы распространяются ограничения, описанные далее в Разделе 7.4.5.2.

7.4.5 Если по завершении процесса урегулирования разногласий ICANN и рабочая группа не смогут достичь договоренности относительно предлагаемых изменений, генеральный директор или председатель рабочей группы могут направить другой стороне письменное уведомление (уведомление об арбитраже), требующее от ICANN и соответствующих регистраторов разрешения спора путем арбитражного разбирательства, имеющего обязательную силу для сторон, в соответствии с положениями об арбитраже раздела 5.8, с учетом требований и ограничений настоящего раздела 7.4.5.

7.4.5.1 При отправлении уведомления об арбитраже описание вопросов, подготовленное медиатором, а также предлагаемые изменения (со стороны ICANN, регистраторов или с обеих сторон) должны быть опубликованы для общественного обсуждения на сайте ICANN на срок не менее тридцати (30) календарных дней. ICANN и рабочая группа рассмотрят комментарии общественности, полученные по поводу предлагаемых изменений в течение срока публикации (в том числе комментарии, представленные соответствующими регистраторами), и информация о данных комментариях и результатах

рассмотрения будет предоставлена арбитражной комиссии в составе трех (3) арбитров. Каждая из сторон имеет право менять свои Предлагаемые изменения до и после Срока опубликования. Арбитражное разбирательство не может начаться раньше окончания такого периода общественного обсуждения; ICANN имеет право объединить все претензии и предложения, поданные регистраторами (в том числе Регистратором), в единое разбирательство. Кроме случаев, оговоренных в настоящем Разделе 7.4.5.1, арбитражное разбирательство должно проводиться в соответствие с положениями Раздела 5.8.

7.4.5.2 Спор, затрагивающий предлагаемые изменения, не может быть передан на арбитражное рассмотрение в том случае, если сущность предлагаемых изменений (i) касается согласованных политик, (ii) относится к категориям вопросов, изложенных в разделе 1.2 спецификации согласованных и временных политик, или (iii) направлена на изменение какого-либо из следующих положений или спецификаций настоящего соглашения: Разделы 2, 4 и 6; подразделы 3.1, 3.2, 3.3, 3.4, 3.5, 3.7, 3.8, 3.9, 3.14, 3.19, 3.21, 5.1, 5.2 или 5.3; и спецификация согласованных и временных политик, спецификация о хранении данных, спецификация программы обеспечения точности данных RDDS, спецификация службы каталогов регистрационных данных (RDDS) или спецификация RAA о дополнительных требованиях к регистраторам.

7.4.5.3 Медиатор проинформирует арбитражную комиссию о соответствующих предложениях ICANN и рабочей группе в отношении Предлагаемых изменений.

7.4.5.4 Поправки к настоящему Соглашению, касающиеся предлагаемых изменений, выносятся на арбитражное разбирательство рабочей группой или ICANN только если, в случае рабочей группы, предлагаемые поправки были утверждены регистраторами, а в случае ICANN — если предлагаемые поправки были утверждены Правлением ICANN.

7.4.5.5 Для того чтобы арбитражная комиссия одобрила предложения ICANN или рабочей группы в отношении предлагаемых изменений, арбитражная комиссия должна прийти к выводу, что такие предложения отвечают уравновешенному применению основных ценностей ICANN (согласно Уставу ICANN) и представляются разумными при сопоставлении расходов и преимуществ для деловых интересов соответствующих регистраторов и ICANN (если применимо), а также общественного блага, на которое направлены предлагаемые изменения, заложенные в таких поправках. Если арбитражная комиссия придет к выводу, что предложения ICANN или рабочей

группы в отношении предлагаемых изменений отвечают вышеизложенным стандартам, такие поправки вступят в силу и будут считаться поправками к настоящему соглашению через шестьдесят (60) календарных дней после уведомления Регистратора корпорацией ICANN и с этого момента будут считаться утвержденными поправками.

7.4.6 В том, что касается утвержденных поправок, относящихся к поправкам, предложенным ICANN, Регистратор имеет право подать письменное заявление ICANN об освобождении от таких поправок согласно положениям Раздела 6.8.

7.4.7 Несмотря на любые противоположные положения в настоящем Разделе 7.4, (а) если Регистратор предоставит ICANN достаточно убедительные доказательства того, что утвержденные поправки могут существенно увеличить стоимость услуг регистратора, ICANN предоставит отсрочку длительностью до ста восьмидесяти (180) календарных дней, прежде чем утвержденные поправки вступят в силу применительно к данному Регистратору, (б) утвержденные поправки, принятые в соответствии с Разделом 7.4, не вступят в силу применительно к данному Регистратору, если Регистратор направит ICANN безотзывное уведомление о расторжении соглашения в соответствии с Разделом 5.4.

7.5 Отсутствие сторонних бенефициаров. Настоящим соглашением не предусмотрено создание каких бы то ни было обязательств как со стороны ICANN, так и со стороны Регистратора перед лицами, не являющимися сторонами настоящего Соглашения, в том числе перед такими бы то ни было владельцами зарегистрированных имен.

7.6 Уведомления и указания. За исключением случаев, оговоренных в разделе 4.4 и разделе 6, все уведомления, связанные с настоящим соглашением, направляются в письменном виде по адресу соответствующей стороны, указанному ниже, за исключением случаев, когда эта сторона уведомила о смене своего адреса в письменном виде. Каждая из сторон обязана извещать другую сторону в течение тридцати (30) дней о любых изменениях в своей контактной информации. Любое письменное уведомление, предусмотренное настоящим соглашением, считается должным образом отправленным в случае личного вручения, отправки международно признанной курьерской службой или пересылки по электронной почте с подтверждением доставки от сервера электронной почты получателя. В случае уведомления о новой спецификации или политике, принятой в соответствии с настоящим Соглашением, Регистратору должен предоставляться разумный период времени после отправки Регистратору по электронной почте и публикации на сайте ICANN уведомления о принятии такой спецификации или политики для выполнения требования такой спецификации, политики или программы, с учетом возможной в таком случае неотложности. Уведомления и указания от лица ICANN согласно настоящему Соглашению вступают в силу с момента, когда уведомление о них в письменном виде считается врученным Регистратору.

Адрес ICANN для корреспонденции:

Кому: Registrar Accreditation Notices  
Internet Corporation for Assigned Names and Numbers  
12025 Waterfront Drive, Suite 300  
Los Angeles, California 90094-2536 США  
Тел.: +1 310 823-9358

Обязательная копия: General Counsel (Главному юристу)  
Адрес электронной почты: (периодически обновляется)

Корреспонденция по адресу Регистратора:

(наименование регистратора)

(адрес доставки)

(почтовый адрес)

Кому: (контактное лицо)

URL-адрес сайта Регистратора: (URL)

Телефон: (номер телефона)

Адрес электронной почты: [адрес электронной почты]

7.7 Значения дат и времени. Все значения дат и времени, относящиеся к настоящему соглашению или его выполнению, должны рассчитываться на основе даты и времени в городе Лос-Анджелес, штат Калифорния, США.

7.8 Язык. Все уведомления, указания, спецификации и политики в рамках настоящего соглашения должны быть на английском языке.

7.9 Экземпляры. Настоящее соглашение может быть заключено в одном или нескольких экземплярах, каждый из которых должен считаться оригиналом, а все эти экземпляры вместе будут представлять собой один и тот же юридически оформленный документ.

7.10 Полнота соглашения. За исключением случаев, (а) явным образом предусмотренных письменным соглашением, заключенным обеими сторонами одновременно с настоящим Соглашением, или (б) письменных гарантий, предоставленных Регистратором ICANN в связи с его аккредитацией, настоящее соглашение (включая спецификации, входящие в его состав) представляет собой полное соглашение между сторонами об аккредитации Регистратора и отменяет все предыдущие соглашения, договоренности, результаты переговоров и обсуждений, устных и письменных, между сторонами по данному вопросу.

7.11 Автономность положений. Если одно или несколько положений настоящего соглашения окажутся невыполнимыми согласно действующему законодательству, стороны соглашаются урегулировать такое положение путем добросовестных переговоров. Если сторонам не удастся достичь взаимоприемлемого и обязательного к исполнению решения, которое могло бы заменить собой такое

положение, тогда: (а) такое положение исключается из состава настоящего соглашения; (б) остальная часть настоящего соглашения трактуется без учета этого положения; (в) остальная часть настоящего соглашения имеет законную силу в соответствии с его условиями.

\* \* \* \* \*

В ПОДТВЕРЖДЕНИЕ ЧЕГО стороны настоящего Соглашения распорядились о подписании настоящего Соглашения в двух экземплярах своими представителями, наделенными надлежащими полномочиями.

**ICANN**

**[Регистратор]**

Подпись: \_\_\_\_\_

Подпись: \_\_\_\_\_

Имя: \_\_\_\_\_

Имя: \_\_\_\_\_

Должность: \_\_\_\_\_

Должность: \_\_\_\_\_

## **СПЕЦИФИКАЦИЯ ПРОГРАММЫ ОБЕСПЕЧЕНИЯ ТОЧНОСТИ ДАННЫХ RDDS**

Регистратор должен принять и соблюдать требования, изложенные в настоящей спецификации, а также все коммерчески осуществимые изменения, которые вносятся в настоящую спецификацию ICANN и группой заинтересованных сторон-регистраторов в течение срока действия Соглашения об аккредитации регистраторов.

1. За исключением случаев, оговоренных далее в Разделе 3, в течение пятнадцати (15) дней после (1) регистрации зарегистрированного имени, спонсируемого Регистратором (2) перехода статуса спонсирования зарегистрированного имени к Регистратору (3) любых изменений владельца зарегистрированного имени, затрагивающих какое-либо зарегистрированное доменное имя, спонсируемое Регистратором, Регистратор обязан предпринять следующие действия в отношении информации RDDS и контактной информации владельца соответствующей клиентской учетной записи, связанной с таким зарегистрированным именем.
  - a. Проверить наличие данных во всех полях, обязательных для заполнения согласно подразделу 3.3.1 настоящего Соглашения, в надлежащем формате для соответствующей страны или территории.
  - b. Убедиться, что все адреса электронной почты указаны в правильном формате согласно RFC 5322 (или более поздним версиям).
  - c. Убедиться, что телефонные номера указаны в правильном формате согласно стандарту записи международных телефонных номеров ITU-T E.164 (или эквивалентным или более поздним версиям).
  - d. Убедиться, что почтовые адреса указаны в правильном формате для соответствующих стран и территорий согласно стандартам почтовой адресации Всемирного почтового союза, стандартам адресов S42 (в последней редакции) или согласно другим стандартным форматам.
  - e. Проверить:
    - i. адрес электронной почты владельца зарегистрированного имени (а также владельца учетной записи, если они не совпадают), направив сообщение с запросом подтверждения с использованием инструментальных методик проверки подлинности, например, с

помощью уникального кода, который необходимо вернуть определенным способом, указанным Регистратором, или

ii. номер телефона владельца зарегистрированного имени (а также владельца учетной записи, если они не совпадают) (A) позвонив либо отправив SMS-сообщение на номер телефона владельца зарегистрированного имени и сообщив уникальный код, который необходимо вернуть определенным способом, указанным Регистратором, или (B) позвонив на номер телефона владельца зарегистрированного имени и попросив владельца зарегистрированного имени сообщить уникальный код, отправленный владельцу зарегистрированного имени через веб-сайт, по электронной или обычной почте.

В любом случае, если Регистратор не получит положительный ответ от владельца зарегистрированного имени, Регистратор обязан либо проверить соответствующую контактную информацию вручную, либо приостановить регистрацию до того момента, пока Регистратору не удастся подтвердить соответствующую контактную информацию. Если Регистратор не получит положительный ответ от владельца учетной записи, Регистратор обязан проверить соответствующую контактную информацию вручную, но не обязан приостанавливать действие регистрации.

2. За исключением случаев, оговоренных далее в Разделе 3, в течение пятнадцати (15) календарных дней после сообщения о каких-либо изменениях в контактной информации в RDDS или контактной информации соответствующей клиентской учетной записи, связанной с зарегистрированным именем, спонсируемым Регистратором (независимо от того, приходилось ли Регистратору ранее осуществлять подтверждение и проверку данных, связанных с таким зарегистрированным именем, согласно требованиям настоящей спецификации), Регистратор должен подтвердить, а также в степени, определенной положениями Раздела 1, проверить поля методом, описанным выше в Разделе 1. Если Регистратор не получит положительный ответ от владельца зарегистрированного доменного имени для необходимой проверки, Регистратор обязан либо проверить соответствующую контактную информацию вручную, либо приостановить действие регистрации до того момента, пока Регистратору не удастся проверить соответствующую контактную информацию. Если Регистратор не получит положительный ответ от владельца учетной записи, Регистратор обязан проверить соответствующую контактную информацию вручную, но не обязан приостанавливать действие регистрации.
3. За исключением положений Раздела 4 далее в настоящем документе, Регистратор не обязан выполнять процедуры валидации и верификации, описанные выше в Разделах 1 (а) — 1(е) включительно, если Регистратор уже успешно выполнил процедуры валидации и верификации идентичной

контактной информации и не располагает фактами или сведениями о том, что такая информация может быть уже недействительна.

4. Если Регистратор располагает данными, позволяющими предполагать, что контактная информация о каком-либо зарегистрированном имени, спонсируемом Регистратором, указанная выше в Разделах 1 (а) — 1(е) включительно, неточна (например, если Регистратор получает сообщение о сбое электронной почты или извещение о невозможности доставки сообщения, связанного с соблюдением политики напоминания о данных WHOIS ICANN или с другими вопросами), то (независимо от того, приходилось ли Регистратору ранее осуществлять подтверждение и проверку данных, связанных с таким зарегистрированным именем, согласно требованиям настоящей спецификации) Регистратор должен проверить или при необходимости перепроверить адрес (адреса) электронной почты, как указано в Разделе 1 (е) (например, запрашивая подтверждение на уведомление в рамках политики напоминания о данных WHOIS). Если в течение пятнадцати (15) календарных дней после получения такой информации Регистратор не получит ответ от владельца зарегистрированного имени с необходимым подтверждением, Регистратор обязан либо проверить соответствующую контактную информацию вручную, либо приостановить действие регистрации до того момента, пока Регистратор не подтвердит соответствующую контактную информацию. Если в течение пятнадцати (15) календарных дней после получения такой информации Регистратор не получит утвердительный ответ от клиента, который оплачивает зарегистрированное доменное имя, с необходимым подтверждением, Регистратор обязан проверить соответствующую контактную информацию вручную, но не обязан приостанавливать действие регистрации.
5. В случае преднамеренного предоставления владельцем зарегистрированного имени неточной или ненадежной контактной информации согласно подразделу 3.7.7.1 Соглашения об аккредитации регистраторов, а также его преднамеренного отказа оперативно обновить информацию, предоставленную Регистратору или его отказа ответить в течение более пятнадцати (15) календарных дней на запросы Регистратора относительно точности контактной информации, связанной с регистрацией владельца зарегистрированного имени, Регистратор отменяет или приостанавливает регистрацию доменного имени владельца регистрации, или присваивает данному доменному имени статус clientHold и clientTransferProhibited до тех пор, пока Регистратор не сможет проверить и подтвердить достоверность информации, предоставленной владельцем зарегистрированного имени.
6. Условия и положения настоящей спецификации пересматриваются ICANN по согласованию с Группой заинтересованных сторон-регистраторов в первую годовщину с момента первого подписания регистратором Соглашения об аккредитации регистраторов в редакции 2013 года.
7. Настоящая спецификация не обязывает Регистратора осуществлять

верификацию или валидацию информации какого-либо владельца клиентской учетной записи, если у такого владельца клиентской учетной записи нет зарегистрированных имен, которые спонсирует Регистратор.

# **СПЕЦИФИКАЦИЯ СЛУЖБЫ КАТАЛОГОВ РЕГИСТРАЦИОННЫХ ДАННЫХ (RDDS)**

## **1. Службы каталогов регистрационных данных.**

### **1.1. Определения.**

- 1.1.1. «Протокол доступа к регистрационным данным» или RDAP** означает интернет-протокол, который дает веб-службам RESTful возможность получать метаданные регистрации регистратур доменных имен и региональных интернет-регистратур.
- 1.1.2. «Службы каталогов RDAP» или RDAP-RDDS** означает службу каталогов регистрационных данных, которая использует протокол RDAP в соответствии со стандартами RFC 7481, RFC 7482, RFC 8521, RFC 9082 и RFC 9083 и производными стандартами.
- 1.1.3. WHOIS-RDDS и «службы каталогов данных WHOIS»** означает службу каталогов регистрационных данных, которая использует протокол RDAP в соответствии со стандартом STD 95 (<https://www.rfc-editor.org/refs/std95.txt>) и производными стандартами.
- 1.1.4. «Службы каталогов регистрационных данных» или RDDS** означает совокупность служб каталогов данных WHOIS и служб каталогов RDAP.
- 1.1.5. «Подготовительный период RDAP»** означает период, который заканчивается 3 февраля 2024 года.
- 1.1.6. «Дата завершения срока предоставления услуг WHOIS»** означает дату через 360 дней после завершения подготовительного периода RDAP при условии, что ICANN и Группа заинтересованных сторон-регистраторов в составе RAA могут по взаимному соглашению перенести дату завершения срока предоставления услуг WHOIS на более поздний срок. Если генеральный директор ICANN («Генеральный директор») или председатель Группы заинтересованных сторон-регистраторов («Председатель») намеревается обсудить перенос даты завершения срока предоставления услуг WHOIS, генеральный директор или председатель, в зависимости от ситуации, направит письменное уведомление другому лицу, в котором с достаточной степенью детализации будут изложены подробности этого действия.

### **1.2. Службы каталогов RDAP**

- 1.2.1. Регистратор обязан следовать самым последним редакциям технического руководства по реализации RDAP и профиля ответа RDAP, которые доступны по адресу <https://icann.org/gtld-rdap-profile>.**  
Регистратор обязан выполнять требования новых редакций технического руководства по реализации RDAP и профиля ответа RDAP

не позднее ста восьмидесяти (180) календарных дней после уведомления от ICANN.

1.2.2. Регистратор обязан обеспечить поддержку запросов поиска следующей информации:

1.2.2.1. информация о домене согласно разделу «Спецификация сегмента пути домена» RFC 9082;

1.2.2.2. справочная информация согласно разделу «Спецификация сегмента пути справки» RFC 9082.

1.2.3. ICANN сохраняет за собой право указывать альтернативные форматы и протоколы, утвержденные в качестве «стандартов интернета» (в отличие от информационных или экспериментальных стандартов) в рамках соответствующих процессов IETF применительно к регистрационным данным. При выпуске такой спецификации ICANN обязуется: (а) работать совместно с регистратурами gTLD и регистраторами, аккредитованными ICANN, над определением всех оперативных требований для внедрения соответствующего стандарта; (б) если необходимо, начать переговоры с целью определения всех требований по отчетности (при наличии) и требований об уровне обслуживания, связанных с подобными услугами.

### **1.3. Службы каталогов данных WHOIS**

1.3.1. До наступления даты завершения срока предоставления услуг WHOIS

Регистратор обеспечивает работу службы WHOIS в соответствии с подразделом 3.3.9 Соглашения об аккредитации регистраторов.

1.3.2. Ответы должны быть оформлены в частично произвольном текстовом формате, описанном далее, после чего должна идти пустая строка и правовая оговорка об ограничении ответственности, в которой указаны права Регистратора и пользователя, направляющего запрос в базу данных.

1.3.3. Каждый объект данных должен быть представлен в виде сочетания ключа и значения в следующем формате: ключи, разделитель в виде двоеточия и пробела, значение.

1.3.4. Для полей с более чем одним значением можно использовать несколько нумерованных пар ключей и значений с одинаковым ключом (например, для перечисления нескольких DNS-серверов). Первая пара «ключ/значение» после пустой строки считается началом новой записи и используется для идентификации записи и для группировки используемых вместе данных, например имен хостов и IP-адресов или доменного имени и информации о владельце домена.

1.3.5. В соответствии со Временной политикой в области регистрационных данных для gTLD, принятой Правлением ICANN в мае 2019 года, и любыми другими применимыми Согласованными и Временными политиками в полях, указанных в подразделе 1.4 далее, приведены минимальные требования к исходящим данным.

#### 1.4. Данные доменного имени:

##### 1.4.1.1. Формат запроса: whois -h whois.example-registrar.tld ПРИМЕР.TLD

##### 1.4.1.2. Формат ответа:

Дополнительные элементы данных можно добавлять в конце текста в формате, описанном далее. После элемента данных по усмотрению Регистратора может идти пустая строка и правовая оговорка об ограничении ответственности, в которой указаны права Регистратора и пользователя, направляющего запрос в базу данных (при условии, что перед каждой подобной правовой оговоркой об ограничении ответственности должна быть такая пустая строка).

Имя домена: ПРИМЕР.TLD  
Идентификатор домена регистратуры: D1234567-TLD  
Сервер WHOIS Регистратора: whois.example-registrar.tld  
URL-адрес регистратора: http://www.example-registrar.tld  
Дата обновления: 2009-05-29T20:13:00Z  
Дата создания: 2000-10-08T00:45:00Z  
Дата истечения срока действия регистрации: 2010-10-08T00:44:59Z  
Регистраторы: ПРИМЕР КОМПАНИИ РЕГИСТРАТОРА  
Идентификатор IANA Регистратора: 5555555  
Адрес электронной почты контактного лица регистратора по уведомлениям о неправильном использовании доменного имени: email@registrar.tld  
Номер телефона контактного лица регистратора по уведомлениям о неправильном использовании доменного имени: +1.1235551234  
Реселлер: ПРИМЕР РЕСЕЛЛЕРА<sup>1</sup>  
Статус домена: clientDeleteProhibited<sup>2</sup> https://icann.org/epp#clientDeleteProhibited  
Статус домена: clientRenewProhibited https://icann.org/epp#clientRenewProhibited  
Статус домена: clientTransferProhibited https://icann.org/epp#clientTransferProhibited  
Идентификатор владельца домена регистратуры: 5372808-ERL<sup>3</sup>  
Имя владельца домена: ПРИМЕР ДАННЫХ ВЛАДЕЛЬЦА ДОМЕНА<sup>4</sup>  
Организация владельца домена: ПРИМЕР ОРГАНИЗАЦИИ  
Улица владельца домена: ПРИМЕР УЛИЦЫ 123  
Город владельца домена: ЛЮБОЙ ГРОД  
Регион владельца домена: АР<sup>5</sup>  
Почтовый индекс владельца домена: A1A1A1<sup>6</sup>

<sup>1</sup> Этот элемент данных можно удалять, однако если он используется, он должен быть именно в этом месте.

<sup>2</sup> Примечание: в выдаче информации на запрос Whois необходимо отображать все значения статуса, действующие для данного домена.

<sup>3</sup> Можно не указывать, если регистратура не предоставляет такие данные.

<sup>4</sup> В тех случаях, когда поля владельца домена, а также контактного лица по административным вопросам и контактного лица по техническим вопросам предусматривают данные об имени и организации, должны выводиться данные об имени или организации (или и то, и другое, при наличии таких данных).

<sup>5</sup> Регион можно не указывать, если такие данные отсутствуют.

<sup>6</sup> Почтовый индекс можно не указывать, если такие данные отсутствуют.

Страна владельца домена: АА  
Тел. владельца домена: +1.5555551212  
Доб. тел. номер владельца домена: 1234<sup>7</sup>  
Факс владельца домена: +1.5555551213  
Доб. номер факса владельца домена: 4321  
Адрес эл. почты владельца домена: EMAIL@EXAMPLE.TLD  
Идентификатор администратора регистратуры: 5372809-ERL<sup>8</sup>  
Имя администратора: ПРИМЕР АДМИНИСТРАТОРА ВЛАДЕЛЬЦА ДОМЕНА  
Организация администратора: ПРИМЕР ОРГАНИЗАЦИИ ВЛАДЕЛЬЦА ДОМЕНА  
Улица администратора: ПРИМЕР УЛИЦЫ 123  
Город администратора: ЛЮБОЙ ГОРОД  
Регион администратора: АР  
Почтовый индекс администратора: A1A1A1  
Страна администратора: АА  
Тел. администратора: +1.5555551212  
Доб. телефонный номер администратора: 1234  
Факс администратора: +1.5555551213  
Доб. номер факса администратора: 1234  
Admin Email: EMAIL@EXAMPLE.TLD  
Идентификатор технической службы регистратуры: 5372811-ERL<sup>9</sup>  
Наименование технической службы: ПРИМЕР ТЕХНИЧЕСКОЙ СЛУЖБЫ ВЛАДЕЛЬЦА ДОМЕНА  
Организация технической службы: ПРИМЕР ОРГАНИЗАЦИИ  
Улица технической службы: ПРИМЕР УЛИЦЫ 123  
Город тех. службы: ЛЮБОЙ ГОРОД  
Регион технической службы: АР  
Почтовый индекс технической службы: A1A1A1  
Страна технической службы: АА  
Тел. технической службы: +1.1235551234  
Доб. телефонный номер технической службы: 1234  
Факс технической службы: +1.5555551213  
Доб. телефонный номер технической службы: 93  
Tech Email: EMAIL@EXAMPLE.TLD  
DNS-сервер: NS01.EXAMPLE-REGISTRAR.TLD<sup>10</sup>  
DNS-сервер: NS02.EXAMPLE-REGISTRAR.TLD  
DNSSEC: signedDelegation  
DNSSEC: unsigned  
URL формы жалобы ICANN на неточность информации в WHOIS: <https://www.icann.org/wicf/>  
>>> Последнее обновление в базе данных WHOIS: 2009-05-29T20:15:00Z <<<

- 1.4.2. Формат следующих полей данных: статус домена, имя сотрудника и наименование организации, адрес, улица, город, штат/регион, почтовый индекс, страна, номера телефона и факса (добавочные номера будут указываться в отдельном поле, как показано выше), адреса электронной почты, дата и время — должен соответствовать требованиям, изложенным в EPP RFC 5730-5734, с тем чтобы данную информацию (или значения, полученные в ответах на запросы WHOIS) можно было отображать, обрабатывать и понимать единообразно.

## **1.5. Службы каталогов данных WHOIS после даты завершения срока предоставления услуг WHOIS.** Если Регистратор продолжает предоставлять услуги службы каталогов данных WHOIS после даты завершения срока

---

<sup>7</sup> Добавочный тел. номер, факс и добавочный номер факса можно не указывать, если такие данные отсутствуют.

<sup>8</sup> Можно не указывать, если регистратура не предоставляет такие данные.

<sup>9</sup> Можно не указывать, если регистратура не предоставляет такие данные.

<sup>10</sup> Должны быть перечислены все связанные сервера имен.

предоставления услуг WHOIS, то Регистратор должен выполнять следующие требования:

- 1.5.1. Если Регистратор продолжает предоставлять доступ к службе каталогов данных WHOIS через порт 43, Регистратор обязан выполнять требования RFC 3912.
- 1.5.2. Персональные данные в составе регистрационных данных должны быть удалены в соответствии с согласованными и временными политиками ICANN;
- 1.5.3. При добавлении полей данных Регистратор обязан соблюдать требования к дополнительным полям согласованной политики единства в названиях полей и при отображении информации в Службе каталогов регистрационных данных.
- 1.5.4. Если Регистратор указывает в службах каталогов данных WHOIS меньший объем регистрационных данных, чем в службах каталогов RDAP, Регистратор обязан добавить к нижнему колонтитулу вывода службы каталогов данных WHOIS следующий текст отказа от ответственности: «В данной службе доступен ограниченный объем регистрационных данных. Дополнительная информация доступна по адресу <https://lookup.icann.org>.»
- 1.5.5. После даты завершения срока предоставления услуг WHOIS, в случае противоречия требований службы каталогов данных WHOIS требованиям согласованных политик или какой-либо временной политики, действующих после даты завершения срока предоставления услуг WHOIS, преемственную силу имеют согласованные или временные политики, но только в отношении предмета противоречия.
- 1.5.6. До момента внесения и вступления в силу изменений согласованных политик и процедур в соответствии с рекомендациями фазы 1 согласованной политики GNSO Ускоренного процесса формирования политики в отношении Временной спецификации для регистрационных данных в gTLD, принятой Правлением ICANN в мае 2019 года, на дату завершения срока предоставления услуг WHOIS, следующие положения этих политик имеют следующее толкование:
  - 1.5.6.1. WHOIS, Whois, «служба Whois», «общедоступная служба WHOIS» и варианты этих терминов означают RDDS согласно определению в данной спецификации.
  - 1.5.6.2. «Данные Whois», «информация о WHOIS», «контактная информация Whois», «данные запроса Whois», «вывод WHOIS», «ввод Whois» и варианты этих терминов означают регистрационные данные согласно определению в данной спецификации.

**1.6. Содействие в проведении исследований перехода.** Если ICANN инициирует или поручает третьей стороне провести исследование перехода от служб каталогов данных WHOIS к службам каталогов данных RDAP, Регистратор обязан в разумных пределах содействовать проведению такого исследования, в том числе путем предоставления ICANN или назначенней ей стороне, проводящей исследование, количественных и качественных данных о переходе от служб каталогов данных WHOIS к службам каталогов данных RDAP. Если запрашиваемые данные выходят за пределы области данных, которые Регистратор собирает в ходе обычной работы, а также за пределы области данных, которые Регистратор обязан собирать и предоставлять ICANN по условиям данного Соглашения, Регистратор может по желанию предоставить запрашиваемые данные либо предоставить ICANN разъяснение причин невозможности предоставить эти данные. Положения данного раздела не обязывают Регистратора предоставлять ICANN данные сверх того объема данных, которые Регистратор обязан предоставлять ICANN в соответствии с другими разделами данного Соглашения. Любые данные, переданные ICANN или назначенней ей стороне по условиям данной спецификации, если на них нанесена надлежащая маркировка конфиденциальных документов, считаются конфиденциальной информацией Регистратора, при этом если ICANN или назначенней ей сторона обобщит и обеспечит анонимность таких данных, ICANN или назначенней ей сторона может раскрыть эти данные любой третьей стороне. После выполнения исследования перехода, для которого Регистратор предоставил данные, ICANN уничтожит все данные, предоставленные Регистратором, которые не были обобщены и сделаны анонимными.

## 2. Соглашение об уровне обслуживания служб каталогов регистрационных данных (RDDS).

### 2.1. Определения

- 2.1.1. **IP-адрес.** Относится к адресам IPv4 или IPv6 без какого-либо различия между ними. При необходимости провести различие используется обозначение IPv4 или IPv6.
- 2.1.2. **Зонды.** Расположенные в разных местах по всему миру сетевые узлы, с помощью которых выполняется тестирование (см. далее).
- 2.1.3. **Время на передачу и подтверждение.** Время на передачу и подтверждение (RTT) означает время, которое проходит между отправкой первого бита первого пакета в последовательности пакетов, необходимой для совершения запроса, и получением последнего бита последнего пакета в последовательности, необходимой для получения ответа. Если клиент не получает полную последовательность пакетов, благодаря которой ответ может считаться полученным, запрос считается оставленным без ответа.
- 2.1.4. **Соглашение об уровне обслуживания.** Соглашение об уровне обслуживания (SLR) представляет собой ожидаемый уровень

обслуживания по определенному параметру, описанному в Соглашении об уровне обслуживания.

## 2.2. Таблица соглашений об уровне обслуживания

- 2.2.1. Регистратор обязан соответствовать всем следующим показателям SLR, относящимся к службам RDAP-RDDS\*, или превосходить их:

	Параметр	SLR (ежемесячно)
RDAP-RDDS*	Доступность RDAP	≤ Время простоя 864 мин. (≈ 98%)
	RTT запроса RDAP	≤ 4000 мс для не менее чем 95% запросов
	Время обновления RDAP	≤ 60 мин. для не менее чем 95% зондов

\* Данные показатели SLR для RDAP-RDDS не являются обязательными до завершения подготовительного периода RDAP.

- 2.2.2. Регистраторам рекомендуется выполнять обслуживание инфраструктуры для различных служб в такие часы и дни, когда трафик этих служб по статистике снижается. Однако следует обратить внимание на отсутствие положения о запланированных отключениях или аналогичных периодах недоступности или медленного обслуживания; любой простой, связанный как с техническим обслуживанием, так и с ошибками системы, будет зарегистрирован как обычный простой и учтен в контексте измерения показателей SLR.

- 2.2.3. До даты завершения срока предоставления услуг WHOIS Регистратор обязан соответствовать всем следующим показателям SLR, относящимся к службам каталогов данных WHOIS, или превосходить их:

	Параметр	SLR (ежемесячно)
WHOIS-RDDS	Доступность WHOIS-RDDS	≤ Время простоя 864 мин. (≈ 98%)
	RTT запроса WHOIS-RDDS	≤ 4000 мс для не менее чем 95% запросов
	Время обновления WHOIS-RDDS	≤ 60 мин. для не менее чем 95% зондов

## **2.2.4. RDDS**

### **2.2.4.1. RDAP-RDDS**

- 2.2.4.1.1. Доступность RDAP.** Способность службы RDAP-RDDS Регистратора предоставлять в ответ на запросы интернет-пользователей соответствующие данные из соответствующей системы Регистратора. Если в 51% или более случаев зонды тестирования RDAP определяют, что служба RDAP-RDDS недоступна в течение определенного времени, такая служба RDAP-RDDS считается недоступной.
- 2.2.4.1.2. RTT запроса RDAP.** RTT последовательности пакетов от начала до завершения подключения по TCP зонда тестирования RDAP-RDDS, включая получение ответа HTTPS только на один запрос HTTPS. Если значение RTT в пять раз или больше превышает соответствующее значение SLR или технических характеристик, такое значение RTT считается неопределенным.
- 2.2.4.1.3. Время обновления RDAP.** Промежуток времени, измеряемый с момента получения подтверждения EPP для команды преобразования в отношении доменного имени, узла или контакта, до того момента, когда минимум 51% зондов тестирования RDAP-RDDS зарегистрируют изменения.
- 2.2.4.1.4. Тест RDAP.** Один запрос, отправляемый на определенный IP-адрес одного из серверов службы RDAP-RDDS. Запросы должны касаться существующих объектов системы регистратора, а ответ должен содержать соответствующие сведения, иначе запрос будет считаться оставленным без ответа. Если значение показателя RTT в пять раз превышает соответствующее значение SLR, считается, что ответ на запрос не получен. Возможны следующие результаты теста RDAP: цифровое значение показателя запроса RTT в миллисекундах или запись «unanswered» («нет ответа»).
- 2.2.4.1.5. Измерение параметров RDAP.** Каждые пять минут зонды RDAP-RDDS должны выбирать один IP-адрес из всех зарегистрированных в DNS общего доступа IP-адресов серверов службы RDAP-RDDS для проверяемого Регистратора и выполнять тест RDAP. Если тест RDAP дает результат «unanswered» («нет ответа»), соответствующая служба RDAP-RDDS считается недоступной для этого зонда до момента выполнения нового теста.

- 2.2.4.1.6. **Упорядочение результатов, полученных от зондов RDAP-RDDS.** Чтобы измерение считалось правильным, количество работающих тестирующих зондов RDAP-RDDS должно быть не менее 10 в любой конкретный период измерения, иначе результаты измерений будут отбракованы как неубедительные, и в этот период показатели SLR не будут отмечаться маркером ошибки.
- 2.2.4.1.7. **Размещение зондов RDAP-RDDS.** ICANN должна принимать все разумные меры по размещению зондов для измерения параметров RDAP в data-центрах с подключением уровня оператора в каждом географическом регионе ICANN.
- 2.2.4.2. **WHOIS-RDDS.** До даты завершения срока предоставления услуг WHOIS Регистратор обязан выполнять условия подраздела 2.2.4.2.
- 2.2.4.2.1. **Доступность WHOIS-RDDS.** Способность всех служб WHOIS-RDDS Регистратора предоставлять в ответ на запросы интернет-пользователей соответствующие данные из соответствующей системы Регистратора. Если в 51% или более случаев зонды тестирования WHOIS-RDDS определяют, что какая-либо из служб WHOIS-RDDS недоступна в течение определенного времени, такая служба WHOIS-RDDS считается недоступной.
- 2.2.4.2.2. **RTT запроса WHOIS.** RTT последовательности пакетов от начала до завершения подключения по TCP, включая получение ответа WHOIS. Если значение **RTT** в пять раз или больше превышает соответствующее значение SLR, такое значение **RTT** считается неопределенным.
- 2.2.4.2.3. **RTT для запроса в Интернет-службе WHOIS RTT** последовательности пакетов от начала до завершения подключения по TCP, включая получение ответа HTTP только на один запрос HTTP. Если Регистратор применяет многоэтапную процедуру получения информации, измерения производятся только на последнем этапе. Если значение **RTT** в пять раз или больше превышает соответствующее значение SLR, такое значение RTT считается неопределенным.
- 2.2.4.2.4. **RTT запроса WHOIS-RDDS.** Совокупность показателей «**RTT запроса WHOIS**» и «**RTT запроса к веб-службе WHOIS**».
- 2.2.4.2.5. **Время обновления WHOIS-RDDS.** Промежуток времени, измеряемый с момента получения подтверждения EPP для команды преобразования в отношении доменного имени,

узла или контакта, до того момента, когда на серверах служб WHOIS-RDDS будут отражены сделанные изменения.

- 2.2.4.2.6. **Тест WHOIS-RDDS.** Один запрос, отправляемый на определенный «**IP-адрес**» одного из серверов одной из служб WHOIS-RDDS. Запросы должны касаться существующих объектов системы регистратора, а ответ должен содержать соответствующие сведения, иначе запрос будет считаться оставленным без ответа. Если значение показателя **RTT** в пять раз превышает соответствующее значение **SLR**, считается, что ответ на запрос не получен. Возможные результаты теста WHOIS-RDDS: значение показателя **RTT** в миллисекундах или «*unanswered*» («нет ответа»).
- 2.2.4.2.7. **Измерение параметров WHOIS-RDDS.** Каждые пять минут зонды WHOIS-RDDS выбирают один IP-адрес из всех зарегистрированных в публичной DNS «**IP-адресов**» серверов каждой из служб WHOIS-RDDS контролируемого Регистратора и выполняют «**тест WHOIS-RDDS**» для каждого из них. Если «**тест WHOIS-RDDS**» дает результат «*unanswered*» («нет ответа»), соответствующая служба WHOIS-RDDS считается недоступной для этого зонда до момента выполнения нового теста.
- 2.2.4.2.8. **Упорядочение результатов, полученных от зондов WHOIS-RDDS.** Чтобы измерение считалось правильным, количество активных тестирующих зондов должно быть не менее 10 в любой конкретный период измерения, иначе результаты измерений будут отбракованы как неубедительные, и в этот период показатели **SLR** не будут отмечаться маркером ошибки.
- 2.2.4.2.9. **Размещение зондов WHOIS-RDDS.** ICANN должна принимать все разумные меры по размещению зондов для измерения параметров WHOIS-RDDS в data-центрах с подключением уровня оператора в каждом географическом регионе ICANN.

## 2.3. Обязательства в отношении измерения производительности

Регистратор обязуется не препятствовать работе **зондов**, в том числе не повышать приоритет обработки запросов служб, в отношении которых ведется мониторинг. Регистратор обязуется отвечать на запросы системы измерения производительности, описанные в настоящей спецификации, также, как и на другие запросы от пользователей интернета к системе RDDS.

## **СПЕЦИФИКАЦИИ СОГЛАСОВАННОЙ И ВРЕМЕННОЙ ПОЛИТИКИ**

### **1. Согласованные политики.**

- 1.1. «*Согласованные политики*» — это политики, утвержденные (1) в соответствии с процедурой, изложенной в Уставе ICANN, при соблюдении надлежащего процесса, и (2) охватывающие темы, перечисленные в Разделе 1.2 данного документа. Процесс и процедура разработки Согласованной политики, изложенные в Уставе ICANN, могут периодически пересматриваться в соответствии с порядком, изложенным в настоящем документе.
- 1.2. Согласованные политики и процедуры их разработки должны отражать по мере возможности единое мнение заинтересованных сторон интернета, включая регистраторов. Согласованная политика относится к одной или нескольким из следующих тем:
  - 1.2.1. вопросы, единообразное и согласованное решение которых необходимо для обеспечения функциональной совместимости, безопасности и стабильности интернета, служб регистратора, услуг регистратуры или системы доменных имен (DNS);
  - 1.2.2. функциональные и технические характеристики предоставления услуг регистратора;
  - 1.2.3. политика регистратора, обоснованно необходимая для реализации согласованной политики в отношении регистратуры gTLD;
  - 1.2.4. разрешение споров в отношении регистрации доменных имен (в отличие от использования таких доменных имен, однако включая случаи, когда такая политика учитывает использование доменных имен); или
  - 1.2.5. ограничения совместного владения для операторов регистратуры и регистраторов или реселлеров, а также нормы и ограничения, связанные с деятельностью регистраторов и регистратур и с использованием данных регистратуры и регистратора в том случае, если оператор регистратуры и регистратор или реселлер аффилированы.
- 1.3. Такие категории вопросов, упомянутые в Разделе 1.2, распространяются помимо прочего на следующие аспекты:
  - 1.3.1. принципы распределения зарегистрированных имен в том или ином TLD (обслуживание в порядке очереди, своевременное продление, льготный период после завершения срока регистрации);
  - 1.3.2. запрет на осуществление регистратурами или регистраторами массовой скупки или спекулятивных операций с доменными именами;

- 1.3.3. резервирование зарегистрированных имен в TLD, регистрация которых не должна осуществляться изначально или продлеваться в силу причин, обоснованно связанных с (i) предотвращением введения пользователей в заблуждение, (ii) интеллектуальной собственностью или (iii) техническими аспектами управления системой доменных имен или интернетом (например, резервирование имен, не подлежащих регистрации);
- 1.3.4. хранение и предоставление доступа к точной и актуальной информации о зарегистрированных именах и DNS-серверах;
- 1.3.5. процедуры предотвращения сбоев в регистрациях доменных имен из-за приостановки или прекращения деятельности оператора регистратуры или регистратора, в том числе процедуры распределения обязанностей среди остальных регистраторов зарегистрированных доменных имен, спонсируемых в TLD регистратором, который лишается аккредитации;
- 1.3.6. передача регистрационных данных при изменении регистратора, спонсирующего одно или несколько зарегистрированных имен.

1.4. Помимо прочих ограничений, Согласованная политика не распространяется на:

- 1.4.1. установление или ограничение стоимости услуг регистратора;
- 1.4.2. изменение ограничений Временной политики (определенено ниже) или Согласованной политики;
- 1.4.3. изменение положений Соглашения об аккредитации регистраторов, касающихся условий и положений продления, расторжения или внесения правок в Соглашение об аккредитации регистраторов или сборов, которые Регистратор уплачивает ICANN;
- 1.4.4. изменение обязательств, воспрещающих ICANN применять стандарты, политики, процедуры или практики произвольно, неправомерно или несправедливо и обращаться с Регистратором отлично от других, если это не оправдано серьезной причиной, а также обязанности выполнять свои обязательства открытым и транспарентным образом.

2. **Временные политики.** Регистратор обязан соблюдать и выполнять все спецификации или политики, введенные Правлением ICANN (**«Правление»**) на временной основе, если они приняты Правлением на основе не менее чем двух третей голосов его членов, если по обоснованному мнению Правления такие изменения и поправки оправданы и немедленное введение временной спецификации или политики такой направленности необходимо для сохранения стабильности и безопасности отдела оказания услуг регистраторам, услуг регистратуры или DNS, или интернета (**«Временные политики»**).

2.1. Такая предлагаемая спецификация или политика должна в максимально возможной степени подходить для достижения этих целей. Принимая какую бы то ни было Временную политику, Правление должно указать период, на

который принимается эта политика, а также незамедлительно приступить к процедуре разработки Согласованной политики, определенной в Уставе ICANN.

- 2.1.1. Кроме того, ICANN должна опубликовать консультативное заключение с подробным разъяснением причин принятия Временной политики и оснований, позволяющих Правлению полагать, что данная Временная политика получит всеобщую поддержку со стороны заинтересованных сторон интернета.
  - 2.1.2. Если период, на который принятая Временная политика, превышает 90 дней, Правление должно повторно утверждать Временную политику каждые 90 дней, и при этом весь период не должен превышать один год, для того чтобы такая Временная политика оставалась в силе, пока она не станет Согласованной политикой. Если период в один год заканчивается или если в течение этого периода временная политика не становится согласованной политикой и не утверждается Правлением повторно, Регистратор больше не будет обязан соблюдать или реализовывать такую временную политику.
3. **Уведомление и противоречия.** Регистратору предоставляется разумный период времени после получения уведомления о введении Согласованной политики или Временной политики, за который он сможет начать соблюдать такую политику или спецификацию, принимая во внимание любую возможную неотложность. Если услуги регистратора противоречат согласованным политикам или какой-либо временной политике, предпочтение отдается согласованным политикам или временной политике, но только в отношении предмета противоречия. Во избежание сомнения, согласованные политики, отвечающие требованиям настоящего Соглашения, могут дополнять или заменять собой положения соглашений между Регистратором и ICANN, но только в такой степени, в какой такие согласованные политики касаются вопросов, изложенных в Разделах 1.2 и 1.3 настоящей спецификации.

## **СПЕЦИФИКАЦИЯ СЛУЖБ ЗАЩИТЫ КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТИ И РЕГИСТРАЦИИ ЧЕРЕЗ ДОВЕРЕННЫХ ЛИЦ**

До даты внедрения ICANN программы аккредитации услуг сохранения конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц согласно Разделу 3.14 Соглашения об аккредитации регистраторов Регистратор обязан соблюдать и требовать от своих аффилированных организаций и реселлеров соблюдения положений данной спецификации. Настоящая спецификация не подлежит изменению со стороны ICANN или Регистратора.

1. **Определения.** Для целей настоящей спецификации будут использоваться следующие определения.
  - 1.1 «Клиент службы защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц» означает, независимо от терминологии, используемой поставщиком услуг защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц, владельца лицензии, клиента, пользователя-бенефициара, бенефициара или других лиц, пользующихся службами защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц.
  - 1.2 «Услуга сохранения конфиденциальности» — это услуга, посредством которой зарегистрированное доменное имя регистрируется на пользователя-бенефициара как на владельца зарегистрированного имени, для которого поставщиком услуг защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц предоставляется другая надежная контактная информация для отображения контактной информации владельца зарегистрированного имени в службе каталогов регистрационных данных (RDDS) или в других подобных службах.
  - 1.3 «Услуга регистрации через доверенных лиц» — это услуга, посредством которой владелец зарегистрированного имени предоставляет клиенту службы защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц право пользоваться зарегистрированным доменным именем, а в службе каталогов регистрационных данных (RDDS) или в других подобных службах вместо контактной информации клиента службы защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц отображается контактная информация владельца зарегистрированного имени.
  - 1.4 «Поставщик услуг защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц» или «поставщик услуг» — это поставщик указанных видов услуг, в том числе Регистратор и его аффилированные регистраторы.
2. **Обязательства Регистратора.** При оказании Регистратором или его аффилированными регистраторами услуг защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц, в том числе любых услуг защиты

конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц, которые Регистратор или его аффилированные регистраторы предоставляют посредством реселлеров и используют в связи с зарегистрированными доменными именами, спонсируемыми Регистратором, Регистратор и его аффилированные регистраторы должны требовать от поставщиков услуг защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц выполнения требований, изложенных в настоящей спецификации, а также условий и процедур, опубликованных согласно настоящей спецификации.

- 2.1 **Раскрытие условий обслуживания**. Поставщик услуг защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц должен опубликовать свои условия и положения обслуживания (включая расценки) на собственном сайте и (или) на сайте Регистратора.
- 2.2 **Контактное лицо для связи по вопросам злоупотреблений и нарушений**. Поставщик услуг защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц должен опубликовать контактные данные для третьих лиц, которые хотят сообщить о злоупотреблениях или о нарушении прав на торговые марки (или других прав).
- 2.3 **Раскрытие личности поставщика услуг защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц**. Поставщик услуг защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц должен опубликовать свою деловую контактную информацию на собственном сайте и (или) на сайте Регистратора.
- 2.4 **Условия предоставления услуг и описание процедур**. Поставщик услуг защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц должен опубликовать на собственном сайте и (или) на сайте Регистратора копию соглашения об услугах поставщика услуг защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц и описание процедур поставщика услуг защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц, предусмотренных для следующих случаев:
  - 2.4.1 процедура или средства информирования о злоупотреблениях при регистрации доменных имен, которыми управляет поставщик услуг защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц;
  - 2.4.2 процедура или средства сообщения о нарушении прав на торговые марки или других прав третьих лиц;
  - 2.4.3 обстоятельства, при которых поставщик услуг защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц передаст сообщения третьих лиц клиенту службы защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц;

- 2.4.4 обстоятельства, при которых поставщик услуг защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц прекратит предоставление услуг клиенту службы защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц;
- 2.4.5 обстоятельства, при которых поставщик услуг защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц может сообщить и (или) опубликовать в службе каталогов регистрационных данных (RDDS) или в другой подобной службе персональные и (или) контактные данные клиента службы защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц;
- 2.4.6 описание служб технической поддержки, которые поставщик услуг защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц предоставляет клиенту службы защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц, и данные о том, как можно воспользоваться этими службами.
- 2.5 Депонирование информации клиента службы защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц. Регистратор должен включать контактную информацию клиента службы защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц в состав депонируемых регистрационных данных согласно требованиям раздела 3.6 настоящего соглашения. Информация о клиенте службы защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц, депонированная согласно разделу 2.5 настоящей спецификации, может быть доступна ICANN только в случае прекращения действия настоящего соглашения или в том случае, если Регистратор прекратит свои деловые операции.
3. Исключения. Регистратор не обязан выполнять требования настоящей спецификации, если может быть доказано следующее:
- 3.1 владелец зарегистрированного имени пользуется услугами поставщика услуг защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц, который действует без посредства Регистратора или какого-либо из его аффилированных регистраторов;
- 3.2 владелец зарегистрированного имени предоставил право использовать зарегистрированное доменное имя стороннему лицу (т.е. выполняет функции услуги регистрации через доверенных лиц) без ведома Регистратора;
- 3.3 владелец зарегистрированного имени использовал контактные данные поставщика услуг защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц без подписки на получение услуг или без принятия условий и положений поставщика услуг защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц.

## **СПЕЦИФИКАЦИЯ О ХРАНЕНИИ ДАННЫХ**

1. В течение срока действия настоящего Соглашения Регистратор обязан на каждое зарегистрированное доменное имя, спонсируемое Регистратором в gTLD, собирать и хранить в своей собственной периодически обновляемой электронной базе данных указанные далее данные.
  - 1.1. Регистратор должен собирать следующую информацию от владельцев регистрации в момент регистрации доменного имени (регистрация) и хранить эту информацию в течение срока действия спонсорства регистрации Регистратором, а также в течение двух лет после этого.
    - 1.1.1. Имя и фамилия физического лица или полное наименование юридического лица, являющегося владельцем домена.
    - 1.1.2. Имя и фамилия физического лица или, если владелец домена является юридическим лицом, название должностей контактных лиц владельца домена по административным вопросам, по техническим вопросам, а также по вопросам выставления счетов.
    - 1.1.3. Почтовый адрес владельца домена, контактных лиц по административным вопросам, по техническим вопросам, а также по вопросам выставления счетов.
    - 1.1.4. Адрес электронной почты владельца домена, контактных лиц по административным вопросам, по техническим вопросам, а также по вопросам выставления счетов.
    - 1.1.5. Номер телефона владельца домена, контактных лиц по административным вопросам, по техническим вопросам, а также по вопросам выставления счетов.
    - 1.1.6. Элементы данных любой службы RDDS независимо от состояния скрытия данных в свободно доступном ответе RDDS.
    - 1.1.7. Виды услуг для доменных имен, приобретенных для использования в связи с регистрацией.
    - 1.1.8. Если Регистратор собирает эти данные: «учетная карточка», номер операции с участием третьих лиц за текущий период или другие данные о регулярных платежах.
  - 1.2. Регистратор должен собирать следующую информацию и хранить ее не менее ста восьмидесяти (180) дней после соответствующей операции.
    - 1.2.1. Информация о способах и источниках оплаты, которая нужна Регистратору для обработки операции регистрации, или номер

операции, полученный от процессинговой компании, принялший платеж.

- 1.2.2. Журналы событий, биллинговые записи и, в той мере, в какой сбор и хранение таких записей коммерчески оправданы или согласуются с общепринятой практикой в отрасли Регистратора, другие записи, содержащие информацию об источнике и адресате сообщений, включая, в зависимости от способа передачи сообщений и без ограничения, следующие данные: (1) IP-адрес источника, HTTP-заголовки, (2) номер для телефонных, текстовых сообщений и факсов; (3) адрес электронной почты, идентификатор в Skype или в службе мгновенных сообщений, связанные с общением между Регистратором и владельцем домена по поводу регистрации.
  - 1.2.3. Журналы событий и, в той мере, в какой сбор и хранение таких записей коммерчески оправданы или согласуются с общепринятой практикой в отрасли Регистратора, другие записи, связанные с регистрацией и содержащие даты, время и данные о часовых поясах для сеансов связи, включая первичную регистрацию.
2. Если на основании (i) письменного юридического заключения, полученного от признанной на национальном уровне юридической фирмы в соответствующей юрисдикции, сбор и (или) хранение Регистратором каких-либо элементов данных, указанных в настоящем разделе, с разумной степенью вероятности могут нарушать действующее законодательство (юридическое заключение) или (ii) постановлений или письменных инструкций, полученных от государственного органа соответствующей компетенции и юрисдикции, выполнение требований настоящей спецификации по сбору и (или) хранению данных нарушает действующее законодательство, Регистратор на основе добросовестного рассмотрения придет к выводу, что сбор и (или) хранение каких-либо элементов данных, указанных в настоящей спецификации, нарушает действующее законодательство, Регистратор может направить в ICANN письменное уведомление о своем решении и запрос на разрешение на отступление от требований от обязательства соблюдать определенные условия и положения настоящей спецификации (запрос на разрешение на отступление от требований). Такое письменное уведомление должно: (i) ссылаться на соответствующие акты действующего законодательства, указывать элементы данных, сбор и хранение которых предположительно нарушает закон, способ, которым сбор и (или) хранение таких данных нарушает закон, и обоснованное описание своего решения и любых других фактов и обстоятельств, имеющих к нему отношение, (ii) сопровождаться копией юридического заключения и постановления или инструкций государственного органа, в зависимости от того, что применимо в конкретном случае, и (iii) сопровождаться всеми документами, полученными Регистратором от какого-либо государственного органа, связанными с решениями такого рода, и другими документами, которые может обоснованно запросить ICANN. После получения такого уведомления ICANN и

Регистратор обязаны добросовестно обсудить этот вопрос и попытаться прийти к взаимоприемлемому решению проблеме. До того момента, пока в процедуру ICANN для разрешения конфликтов WHOIS с законами о защите конфиденциальной информации не будут внесены изменения, в результате которых она станет распространяться на конфликты, связанные с требованиями настоящей спецификации, и в случае согласия ICANN с решением Регистратора, юридический департамент ICANN может временно или постоянно освободить Регистратора от обязательств и ответственности, связанных с соответствующими положениями настоящей спецификации, и удовлетворить запрос на разрешение на отступление от требований. Прежде чем предоставить освобождение согласно настоящему разделу, ICANN должна опубликовать свое решение на сайте корпорации на срок в тридцать (30) календарных дней. После внесения вышеуказанных изменений в процедуру ICANN для разрешения конфликтов WHOIS с законом о защите конфиденциальной информации все запросы на разрешение на отступление от требований (удовлетворенные или отклоненные) будут рассматриваться в рамках таких измененных процедур.

3. Если (i) в прошлом уже были случаи, когда ICANN освобождала от обязанности выполнять какие-либо из требований настоящей Спецификации о хранении данных в ответ на запрос на разрешение на отступление от требований от какого-либо регистратора, находящегося в той же юрисдикции, что и Регистратор, и (ii) на Регистратора распространяется действие того же законодательства, с учетом которого ICANN удовлетворила такой запрос, Регистратор имеет право направить в ICANN аналогичное разрешение на отступление от требований, а ICANN обязана принять такой запрос или предоставить Регистратору обоснованное объяснение отказа в удовлетворении такого запроса, в случае чего Регистратор имеет право в дальнейшем подать запрос на разрешение на отступление от требований согласно Разделу 2 настоящей Спецификации о хранении данных.
4. Любые изменения, вносимые в настоящую Спецификацию о хранении данных в связи с вопросами нарушения действующего законодательства, будут иметь силу только в течение того времени, пока будут оставаться действительными конкретные положения действующего законодательства, которые обуславливают такие нарушения. В случае отмены или изменения (или замены) законодательства таким образом, что оно больше не будет воспрещать сбор и (или) хранение данных и информации, как изначально указано в настоящей Спецификации о хранении данных, Регистратор признает, что первоначальная редакция настоящей спецификации будет распространяться на все случаи, которые не запрещены таким измененным действующим законодательством.

## **СПЕЦИФИКАЦИЯ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ ИНФОРМАЦИИ РЕГИСТРАТОРОМ (RIS)**

Регистратор обязан предоставлять ICANN указанную ниже информацию, которая будет обрабатываться в соответствии с Разделом 3.17 настоящего Соглашения. Относительно указанной ниже информации ICANN будет соблюдать требования в отношении разглашения информации, определенные в Разделе 3.15 настоящего Соглашения.

### **Общая информация**

1. Полное юридическое наименование Регистратора.
2. Организационно-правовая форма Регистратора (например, компания с ограниченной ответственностью, корпорация, государственный орган, межправительственная организация и т.п.).
3. Юрисдикция, в которой зарегистрирована организация Регистратора для юридических и финансовых целей.
4. Регистрационный номер организации Регистратора и название органа, выдавшего этот номер.
5. Все деловые названия и торговые марки, которые использует Регистратор.
6. Приложите актуальное документальное подтверждение того, что организация Регистратора законно учреждена и должным образом зарегистрирована. Для подтверждения учреждения организации представьте учредительные документы или заменяющие их документы (например, соглашение о совместном участии) данной организации. Если Регистратор является государственным органом или организацией, представьте нотариально заверенную копию устава, решения правительства или другого акта, на основании которых был создан данный государственный орган или организация. Если такие подтверждающие документы для организации, которая не является государственным органом, недоступны в юрисдикции Регистратора, необходимо оформить и представить официальное свидетельство, заверенное нотариусом или практикующим юристом, обладающим достаточной квалификацией для представления клиентов в судах юрисдикции Регистратора, для подтверждения того, что данная организация учреждена законным способом и должным образом зарегистрирована.
7. Адрес Регистратора для корреспонденции.\* Этот адрес будет использоваться в целях соглашения, Регистратор обязан обеспечить получение уведомлений и поддержку обмена сообщениями в рамках ведения юридических процедур по данному адресу. Использование абонентского ящика в почтовом отделении запрещено.
8. Основной номер телефона, по которому можно связаться с Регистратором по вопросам договорных отношений.

9. Основной номер факса, по которому можно связаться с Регистратором по вопросам договорных отношений.
10. Основной адрес электронной почты, по которому можно связаться с Регистратором по вопросам договорных отношений.
11. Если расположение или адрес основного места ведения деятельности Регистратора, отличается от адреса, указанного в п. 7, укажите соответствующие данные, в том числе адрес, номер телефона, номер факса и адрес электронной почты.\* Представьте в ICANN актуальное документальное подтверждение того, что Регистратор обладает законным правом на осуществление деятельности в основном месте ведения деятельности.
12. Все прочие адреса, по которым будет осуществляться деятельность или управление работой Регистратора, если они отличаются от указанных выше основного адреса или юридического адреса. (В таком случае необходимо также представить пояснение.) Представьте в ICANN актуальное документальное подтверждение того, что Регистратор обладает законным правом на осуществление деятельности по всем указанным адресам.

13. Имя основного контактного лица:

Название  
Адрес  
Номер телефона  
Номер факса  
Адрес электронной почты

14. URL-адрес и расположение сервера WHOIS с доступом через порт 43. После даты завершения срока предоставления услуг WHOIS расположение сервера WHOIS с доступом через порт 43 необходимо указывать только в том случае, если Регистратор продолжает предоставлять услуги службы каталогов данных WHOIS.

15. При контроле службы WHOIS с доступом через порт 43 и RDAP ICANN использует одно зарегистрированное имя, спонсируемое Регистратором, для любого gTLD. Без учета требований в Разделе 3.17 данного Соглашения Регистратор обязан немедленно ставить ICANN в известность обо всех изменениях этих данных. Отсутствие ответа с регистрационными данными данного зарегистрированного имени от службы WHOIS с доступом через порт 43 и RDAP считается непрохождением теста RDAP и WHOIS-RDDS.

#### **Информация о владельцах, руководителях и должностных лицах**

16. Полное имя, контактные данные и должность всех физических или юридических лиц, которым принадлежит не менее 5% в уставном капитале организации Регистратора. Для каждого из перечисленных лиц укажите соответствующую долю в уставном капитале.

17. Полные имена, контактные данные и должности всех директоров Регистратора.

18. Полные имена, контактные данные и должности всех должностных лиц Регистратора.\* (Имена и должности должностных лиц должны быть общедоступными.)

19. Полные имена, контактные данные и должности всех высших руководителей и прочих ключевых сотрудников, руководящих предоставлением услуг регистратора.

20. Для каждого физического или юридического лица, указанного в ответах на вопросы 16–19, необходимо указать следующее:

а) не обвинялись ли они в последние десять лет в уголовных преступлениях, связанных с финансовой деятельностью, и не были ли они осуждены судом за мошенничество, связанное с попечительством или с нарушением обязанностей доверенного лица и не выносилось ли в отношении них постановление суда по какому-либо из этих правонарушений, аналогичных или связанных с такими правонарушениями;

б) не подвергались ли они в течение последних десяти лет дисциплинарному взысканию любым государственным или отраслевым регулирующим органом за недобросовестное поведение или злоупотребление денежными средствами третьих лиц;

в) не участвуют ли они в настоящее время в судебном или административном разбирательстве, результатом которого может стать обвинительный приговор, решение суда, постановление суда или дисциплинарное взыскание типов, указанных в пунктах 20(а) и 20(б);

г) не выносилось ли в отношении них решение ICANN о дисквалификации.

Если какое-либо из вышеуказанных событий имело место, предоставьте подробную информацию по этому поводу.

21. Перечислите всех существующих аффилированных регистраторов и кратко опишите аффилированные отношения.

22. Для всех организаций, перечисленных в п. 21, предоставьте информацию согласно пунктам 1-14.

23. Перечислите конечную родительскую структуру организации Регистратора, если таковая существует.\*

### **Прочие положения**

24. Представляет ли Регистратор или какой-либо из его аффилированных регистраторов услуги сохранения конфиденциальности или регистрации через

доверенных лиц (согласно определению этих понятий в спецификации служб защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц)? В случае положительного ответа перечислите все организации или частных лиц, предоставляющих услуги сохранения конфиденциальности или регистрации через доверенных лиц.

25. Для всех организаций, перечисленных в п. 24, предоставьте информацию согласно пунктам 1-14.

26. Пользуется ли Регистратор услугами реселлеров?

27. Если да, представьте список всех таких реселлеров, известных Регистратору. Информация, изложенная в настоящем п. 27, должна быть представлена ICANN по запросу. После разработки ICANN способа безопасного получения и хранения такой информации в дальнейшем она должна быть представлена ICANN в соответствии с Разделом 3.17 настоящего Соглашения.

\* пункты, отмеченные символом \*, должны также быть опубликованы на сайте Регистратора.

## **СПЕЦИФИКАЦИЯ RAA О ДОПОЛНИТЕЛЬНЫХ ТРЕБОВАНИЯХ К РЕГИСТРАТОРАМ**

ICANN может периодически вносить в настоящую спецификацию изменения на основе консультаций с группой заинтересованных сторон-регистраторов (или другим органом, созданным взамен этой группы), при условии, что такие изменения будут осуществимыми с коммерческой точки зрения в отношении сферы деятельности регистраторов в целом.

### **1. DNSSEC**

Регистратор обязан позволять своим клиентам использовать систему DNSSEC по запросу путем передачи от имени клиентов распоряжений о добавлении, удалении или изменении материалов с открытым ключом (например, записи ресурсов DS или DNSKEY) в регистратуры, поддерживающие DNSSEC. Прием и обработка таких запросов должны отвечать стандартам безопасности и передовым практическим методикам, принятым в этой отрасли. Регистраторы обязаны принимать все типы преобразования информации и алгоритмы с открытым ключом, которые поддерживаются соответствующим TLD и используются в регистрациях, согласно спискам, опубликованным по следующим адресам: <https://www.iana.org/assignments/dns-sec-alg-numbers/dns-sec-alg-numbers.xml> и <https://www.iana.org/assignments/ds-rr-types/ds-rr-types.xml>. Все подобные запросы должны передаваться в регистратуры с использованием расширений протокола EPP, указанных в стандарте RFC 5910 или других последующих стандартах.

Регистратор обязан отображать в службе каталогов RDAP подписанный DNSSEC статус доменного имени. Регистратор обязан отображать в службе каталогов RDAP параметры DNSSEC, сохраненные в базе данных Регистратора.

### **2. IPv6**

В контексте предложения Регистратором владельцам регистраций возможности регистрировать адреса серверов имен, Регистратор обязан разрешать указывать как адреса IPv4, так и адреса IPv6.

### **3. IDN-домен**

Если Регистратор предлагает услуги регистрации интернационализированных доменных имен (IDN), все новые регистрации должны отвечать требованиям документов RFC 5890, 5891, 5892, 5893, а также других последующих документов. Регистратор также обязан выполнять рекомендации в отношении IDN, изложенные по адресу <https://www.icann.org/en/topics/idn/implementation-guidelines.htm>, со всеми соответствующими поправками, изменениями и редакциями. Регистратор обязан использовать таблицы IDN, опубликованные соответствующей регистратурой.

## **СПЕЦИФИКАЦИЯ О ПРАВАХ И ОБЯЗАННОСТЯХ ВЛАДЕЛЬЦЕВ ДОМЕНОВ**

### **Права владельцев регистраций доменных имен.**

1. Регистрация вашего доменного имени и любые услуги защиты конфиденциальности и регистрации через доверенных лиц, которые вы можете использовать в этой связи, регулируются положениями Регистрационного соглашения, заключенного с аккредитованным ICANN регистратором.
  - Вы имеете право в любой момент просмотреть настоящее Регистрационное соглашение, а также загрузить и сохранить его копию для использования в будущем.
2. Вы имеете право получать точную и доступную информацию о следующем:
  - идентификационные данные вашего аккредитованного ICANN регистратора;
  - идентификационные данные всех поставщиков услуг сохранения конфиденциальности или регистрации через доверенных лиц, аффилированных с вашим Регистратором;
  - условия и положения вашего Регистратора, применимые к регистрации доменных имен, включая информацию о расценках;
  - условия и положения, применимые к любым услугам сохранения конфиденциальности, предоставляемым вашим Регистратором, включая информацию о расценках;
  - службы поддержки клиентов, предоставляемые вашим Регистратором и поставщиком услуг сохранения конфиденциальности, а также способы связи с ними;
  - порядок подачи жалоб и разрешения разногласий с вашим Регистратором, в том числе в связи со всеми предоставляемыми им услугами сохранения конфиденциальности;
  - инструкции, в которых поясняются процедуры, используемые вашим Регистратором для регистрации, управления, передачи, обновления и восстановления регистрации вашего доменного имени, в том числе посредством любых услуг защиты конфиденциальности или регистрации через доверенных лиц, которые предоставляет ваш Регистратор.
3. Ваш Регистратор не имеет права направлять вам недобросовестную рекламу и вводить вас в заблуждение лично или посредством каких-либо услуг сохранения

конфиденциальности или регистрации через доверенных лиц, предоставляемых вашим Регистратором. Это распространяется на вводящие в заблуждения уведомления, скрытые сборы и любые другие действия, запрещенные законом о защите прав потребителей, действующем в месте вашего проживания.

**Обязанности владельцев регистраций доменных имён.**

1. Вы обязаны соблюдать условия и положения, опубликованные вашим Регистратором, в том числе применимую политику Регистратора, регистратуры и ICANN.
2. Вы обязаны ознакомиться с действующим Регистрационным соглашением, заключенным с вашим Регистратором, а также со всеми изменениями этого соглашения.
3. На вас возлагается исключительная ответственность за регистрацию и использование вашего доменного имени.
4. Вы обязаны предоставлять точную информацию для опубликования в таких службах каталогов как RDAP и своевременно обновлять эти данные, чтобы они отражали все изменения.
5. Вы обязаны отвечать на запросы вашего Регистратора в течение 15 (пятнадцати) дней и поддерживать актуальность своих учетных данных у Регистратора. Если вы хотите, чтобы регистрация вашего доменного имени продлевалась автоматически, вы обязаны также поддерживать актуальность своих платежных реквизитов.

## **СПЕЦИФИКАЦИЯ ЛИЦЕНЗИИ НА ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ЛОГОТИПА**

Интернет-корпорация по присвоению имен и номеров, некоммерческая корпорация по обеспечению общественных интересов, зарегистрированная в штате Калифорния (ICANN) и [название регистратора], [тип организации и юрисдикция] (Регистратор) заключили между собой Соглашение об аккредитации регистраторов (соглашение об аккредитации регистраторов), в состав которого входит настоящее приложение (спецификация лицензии на использование логотипа). Определения, использованные в соглашении об аккредитации регистраторов, применимы к настоящей спецификации лицензии на использование логотипа.

Регистратор выражает намерение получить от ICANN, а ICANN выражает намерение предоставить Регистратору лицензию на использование товарных знаков, перечисленных под подписями в настоящей спецификации лицензии на использование логотипа (товарные знаки), в связи с деятельностью Регистратора в качестве регистратора, аккредитованного ICANN. В соответствии с Соглашением об аккредитации регистраторов Регистратор и ICANN настоящим согласились о следующем.

### **ЛИЦЕНЗИЯ**

1. Предоставление лицензии. ICANN предоставляет Регистратору неисключительную всемирную лицензию и право использовать торговые марки в течение срока действия настоящей спецификации исключительно в связи с предоставлением и рекламой услуг Регистратора для указания на то, что данный Регистратор аккредитован ICANN в качестве регистратора доменных имен. За исключением случаев, оговоренных в настоящем подразделе и в подразделе 2.2 Соглашения об аккредитации регистраторов, Регистратор не имеет права использовать каким бы то ни было образом товарные знаки, какие-либо термины, фразы или элементы оформления, сходные до степени смешения с товарными знаками или любой частью товарных знаков.
2. Право собственности на товарные знаки. Все без исключения права на торговые марки, которые может получать Регистратор, служат в интересах и настоящим присваиваются ICANN. Регистратор не претендует на право собственности на товарные знаки или какие-либо связанные с ними нематериальные активы.
3. Запрет на переуступку лицензии. Регистратор не имеет права переуступать какие-либо из своих прав по настоящей спецификации любому другому физическому или юридическому лицу (в том числе каким бы то ни было реселлерам Регистратора) без предварительного письменного разрешения со стороны ICANN.

### **РЕГИСТРАЦИЯ И ОБЕСПЕЧЕНИЕ ВЫПОЛНЕНИЯ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ**

1. Регистрация. Регистрацию и любую другую форму защиты товарных знаков осуществляет ICANN на свое имя и за свой счет.
2. Обеспечение выполнения обязательств. Регистратор обязан своевременно извещать ICANN о любых действительных или подозреваемых нарушениях использования торговых марок третьими сторонами, включая реселлеров

Регистратора и его аффилированных регистраторов. ICANN имеет право по собственному усмотрению начинать и вести любые судебные разбирательства против таких третьих сторон; Регистратор не имеет права на подобные действия без предварительного письменного разрешения ICANN; ICANN удерживает все суммы, взысканные в судебном порядке в результате таких разбирательств.

3. Дополнительные гарантии. Регистратор согласен подписать все дополнительные документы и предпринять все меры, которые может потребовать ICANN для выполнения условий настоящей спецификации, включая предоставление таких материалов (например, URL-адресов и образцов любых рекламных материалов, содержащих торговые марки), оказание содействия и помощи по обоснованному требованию ICANN в получении, обслуживании и обеспечении законности использования регистрации торговых марок и каких-либо других форм защиты торговых марок.

#### **СРОК ДЕЙСТВИЯ И РАСТОРЖЕНИЕ**

Настоящая спецификация лицензии на использование логотипа вступает в силу с момента подписания настоящего документа обеими сторонами и остается в силе до даты окончания действия, если настоящая спецификация или Соглашение об аккредитации регистраторов не будут расторгнуты ранее. Каждая из сторон имеет право расторгнуть настоящую спецификацию в любой момент, направив другой стороне письменное уведомление. По истечении срока действия настоящей спецификации Регистратор обязан незамедлительно прекратить использование торговых марок.

В УДОСТОВЕРЕНИЕ ЧЕГО стороны по настоящему документу распорядились о подписании настоящей спецификации лицензии на использование логотипа своими представителями, наделенными надлежащими полномочиями.

ICANN

(наименование регистратора)

Подпись: \_\_\_\_\_

Подпись: \_\_\_\_\_

Имя:

Должность:

Дата: \_\_\_\_\_

#### **ТОРГОВЫЕ МАРКИ:**

1. Регистратор, аккредитованный ICANN

2.



## **СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ**

\_\_\_\_\_ 20 \_\_г

Согласно Разделу 3.15 Соглашения об аккредитации регистраторов (соглашение), заключенного \_\_\_\_\_ 20\_\_ года между Интернет-корпорацией по присвоению имен и номеров, некоммерческой корпорацией по обеспечению общественных интересов, зарегистрированной в штате Калифорния (ICANN), и [название регистратора], [тип организации и юрисдикция] (Регистратор), нижеподписавшееся лицо подтверждает в качестве должностного лица Регистратора и от имени Регистратора следующее:

1. Нижеподписавшееся лицо выступает в следующем качестве (необходимо выбрать одну из следующих должностей: генеральный директор, президент, генеральный операционный директор, финансовый директор или лицо, выполняющее подобные функции) по отношению к Регистратору.
2. Регистратор применяет процессы и процедуры, предназначенные для создания, поддержки, пересмотра, тестирования и изменения политик и процедур деятельности регистратора, обоснованно предусмотренных для соблюдения настоящего Соглашения.
3. Насколько известно нижеподписавшемуся лицу, Регистратор выполнил и соблюдает все договоренности, соглашения, обязательства и условия, содержащиеся в настоящем соглашении, которые должны быть выполнены или соблюдены им в течение 20\_\_ календарного года.

Нижеподписавшееся лицо подписывает настоящее свидетельство в указанную здесь дату.

**[РЕГИСТРАТОР]**

Подпись: \_\_\_\_\_

Имя:

Должность:

## **ДОПОЛНИТЕЛЬНОЕ СОГЛАШЕНИЕ НА ПЕРЕХОДНЫЙ ПЕРИОД К СОГЛАШЕНИЮ ОБ АККРЕДИТАЦИИ РЕГИСТРАТОРОВ**

Настоящее дополнительное соглашение на переходный период (настоящее дополнительное соглашение) к Соглашению об аккредитации регистраторов между Интернет-корпорацией по присвоению имен и номеров, некоммерческой корпорацией по обеспечению общественных интересов, зарегистрированной в штате Калифорния (ICANN), и [наименование регистратора], [тип организации и юрисдикция] (Регистратор) заключено \_\_\_\_\_ 2013 года.

**ПРИНИМАЕТСЯ ВО ВНИМАНИЕ**, что ICANN и Регистратор заключили между собой в указанную дату настоящее Соглашение.

**ПРИНИМАЕТСЯ ВО ВНИМАНИЕ**, что ICANN признает, что выполнение Регистратором некоторых рабочих положений настоящего Соглашения по состоянию на указанную дату не представляется возможным и требует предоставления определенного периода отсрочки.

**ИСХОДЯ ИЗ ВЫШЕСКАЗАННОГО**, стороны пришли к следующему соглашению:

1. До 1 января 2014 года ICANN не будет требовать соблюдения следующих положений и спецификаций настоящего Соглашения: Разделы 3.4.1.1, 3.4.1.5, 3.7.10, 3.7.11, 3.12.4, 3.12.7, 3.14, 3.18 и 3.19 настоящего Соглашения; первое предложение Раздела 3.7.8 настоящего Соглашения; спецификация обеспечения точности данных WHOIS; спецификация о хранении данных; соглашения об уровне обслуживания, предусмотренные Разделом 2.2 спецификации службы каталогов регистрационных данных (WHOIS) (собирательно «положения переходного периода»).
2. Кроме того, если непосредственно перед принятием обязательств согласно настоящему дополнительному соглашению Регистратор был одной из сторон предыдущего Соглашения об аккредитации регистраторов, утвержденного ICANN в 2009 году (CAP 2009), Регистратор может использовать свою текущую форму регистрационного соглашения доменных имен с владельцами доменов до 1 января 2014 года, при условии, что такое соглашение отвечает положениям Раздела 3.7.7 CAP 2009.
3. В календарном году, заканчивающемся 31 декабря 2013 года, для любой сертификации, необходимой согласно Разделу 3.15, не требуется сертификация согласно положениям переходного периода, а допустимость использования регистрационного соглашения с владельцами доменов может подтверждаться согласно Разделу 2 настоящего документа.
4. Несмотря на вышесказанное, Регистратор соглашается прилагать коммерчески разумные усилия для выполнения обязательств, предусмотренных положениями переходного периода, и перехода на регистрационное соглашение доменных имен с владельцами доменов, отвечающее условиям настоящего Соглашения, до 1 января 2014 года

5. Начиная с 1 января 2014 г. Регистратор обязан в полной мере соблюдать условия положений переходного периода и Раздела 3.7.7 настоящего Соглашения; с этой же даты автоматически прекращает действие настоящее дополнительное соглашение, для чего не требуется никаких действий ни одной из сторон, за исключением тех, которые связаны с условиями Раздела 4 настоящего документа.

6. ICANN и рабочая группа проверки Whois регистраторов (согласно определению далее в настоящем документе) совместно подготовят определение соответствующего набора инструментов, с помощью которого Регистратор должен проводить комплексную проверку на местах, предусмотренную Разделом 1(д) спецификации программы обеспечения точности данных Whois настоящего соглашения («комплексная проверка на местах»). После согласования списка таких инструментов ICANN и рабочей группой проверки Whois регистраторов ICANN направит Регистратору письменное уведомление о согласовании списка инструментов (с указанием и описанием согласованных инструментов). Начиная со сто восьмидесятого (180) календарного дня после получения от ICANN данного уведомления Регистратор обязан выполнять обязательства, определенные в Разделе 1(д) программы обеспечения точности данных Whois. До этого момента ICANN не будет требовать выполнения данных обязательств.

В целях настоящего Раздела 6 считается, что рабочая группа проверки Whois регистраторов согласилась со списком инструментов для комплексной проверки на местах, если согласие (согласно определению далее в настоящем документе) действительных на момент согласования членов группы получено путем голосования группы, которое может проводиться любым способом, подразумевающим возможность проверки результатов голосования, согласно решению самой группы, в том числе посредством электронных средств связи.

«Рабочая группа проверки Whois регистраторов» означает существующую рабочую группу, членам которой поручено определить набор инструментов, с помощью которого Регистратор должен проводить комплексную проверку на местах. Членами рабочей группы проверки Whois регистраторов будут назначены вызвавшиеся добровольно представители регистраторов, аккредитованных ICANN, а первоначальный состав группы будет определен из числа действительных членов существующей рабочей группы.

«Согласие» членов рабочей группы проверки Whois регистраторов получено после голосования рабочей группы, если по результатам данного голосования предлагаемый список инструментов комплексной проверки на местах утверждается действительными на момент голосования членами группы по меньшей мере двумя третьими голосов от общего количества голосовавших, при этом голоса воздержавшихся или не проголосовавших членов не учитываются ни за, ни против одобрения списка инструментов. В контексте описанного выше голосования группы (i) членами группы, имеющими право голоса в описанной выше процедуре, считаются только представители, назначенные регистраторами, аккредитованными ICANN; (ii) никому из представителей аккредитованных ICANN регистраторов или

групп аффилированных регистраторов в рабочей группе проверки Whois  
регистраторов не принадлежит более одного голоса.

7. За исключением случаев, описанных в настоящем дополнительном соглашении,  
настоящее Соглашение вступает в полную силу и обязательно к выполнению  
сторонами в сроки, предусмотренные Соглашением.

[страница с подписями сторон]

В УДОСТОВЕРЕНИЕ ЧЕГО стороны настоящего соглашения распорядились о подписании настоящего дополнительного соглашения в двух экземплярах своими представителями, наделенными надлежащими полномочиями.

**ICANN**

**[Регистратор]**

Подпись: \_\_\_\_\_

Подпись: \_\_\_\_\_

Имя: \_\_\_\_\_

Имя: \_\_\_\_\_

Должность: \_\_\_\_\_

Должность: \_\_\_\_\_